



ročník XXXV

júl/august 2012

Spravodajca mesta

SABINOV



Dni Sabinova 2012

Priniesli aj nových laureátov
Ceny mesta a Ceny primátora



Kinosála Mestského kultúrneho strediska zažila 14. júna opäť jednu slávnostnú chvíľu. Aj tento rok bolo súčasťou Dní mesta Sabinov slávnostné oceňovanie osobností. Vyvrcholením galaprogramu bolo odovzdanie Ceny primátora mesta Sabinov a Ceny mesta Sabinov ich laureátom.

Večerný moderovaný program je vždy venovaný téme, ktorá je spätá s mestom Sabinov. Tento rok to bola téma piatich kráľovských miest – Levoče, Bardejova, Košíc, Prešova a Sabinova, teda Pentapolitany. Zástupcovia jednotlivých miest predstavili tento projekt a konkrétne aktivity, ktoré sa v rámci Pentapolitany uskutočnili, alebo nás ešte len čakajú. Ide o spoluprácu v oblasti kultúry, spoločenského diania a športu. Cieľom je do podujatí zapojiť mladých umelcov, občianske združenia, rôzne organizácie - teda čo najširší okruh aktérov a divákov. A umelci sa predstavili aj na slávnostnom večere. Hudobné umenie predviedli žiaci Základnej umeleckej

školy v Sabinove, Ján Bak a Miroslav Fabián zo Sabinova, saxofonista Mário Gapa Garbera a AMC trio z Prešova.

ZLATOU BODKOU OCEŇOVANIE

„Som rád, že sme došli k zhode s poslancami mestského zastupiteľstva. Tí, ktorí si dnes cenu prevzali, ju dostali zaslúžene. Je tu čas, keď sa zastavíme a oceníme ľudí, ktorí pre mesto niečo urobili,“ povedal pre Spravodajcu mesta Peter Molčan primátor Sabinova a pokračoval: „Ocenili sme ľudí, ktorí žijú pre naše mesto, sú lokálpatrioti, žijú často skromne, no svojím životom dokazujú svoju veľkosť. Sú veľkými osobnosťami.“
(Pokračovanie na str. 2)

Laureáti Ceny primátora mesta



EMANUEL ŠMÍDL

Za podiel na rozvoji zdravotníctva a športového lietania v meste a regióne pri príležitosti jeho významného životného jubilea.



ING. CYRIL MIZLA

Za dlhoročnú učiteľskú prácu v poľnohospodárskom školstve, za autorstvo niekoľkých odborných publikácií pre poľnohospodárske odborné školstvo.



MICHAELA VÁRADY

Sólistka opery Štátneho divadla v Košiciach za vynikajúcu reprezentáciu mesta, kde sa narodila a študovala a kde pravidelne prichádza potešiť nás všetkých svojím spevom.

Laureáti Ceny mesta



DIONÝZ DUGAS

Za tvorivú fotografickú činnosť, prostredníctvom ktorej propaguje mesto Sabinov a náš región, za knihu fotografií a slova Sabinov v premenách času.



ING. ĽUBOMÍR VÝBOŠŤOK

Za mimoriadny a výrazný sponzorský postoj a aktívnu podporu športového a kultúrneho rozvoja v meste, v ktorom podniká. Ako riaditeľ prevádzky Milk-Agro, s. r. o. v Sabinove si uvedomuje svoju spoločenskú zodpovednosť nielen voči zamestnancom, ale aj k svojmu okoliu.



Dni Sabinova 2012

Priniesli aj nových laureátov
Ceny mesta a Ceny primátora



(Dokončenie zo str. 1)

Každý z ocenených po prevzatí ceny adresoval ľuďom v sále MsKS niekoľko slov. Prinášame vám ich dojmy a pocity, ktoré odzneli bezprostredne po udelení cien.



*Galavečer spojený s oceňovaním
sa niesol v znamení spolupráce
kráľovských miest - Pentapolitany.*

Laureáti Ceny mesta

Dionýz Dugas: „V takejto chvíli človek ťažko hľadá slová a žiada sa povedať jed-

no veľké ďakujem. Keď som sa pred 11-timi rokmi prisťahoval do Sabinova, mal som zmiešané pocity, ako ma mesto prijme. Bol som však prijatý srdečne a dnes tu mám nových priateľov. Mám dobrý pocit z tejto zmeny a chcem vám všetkým za to poďakovať. A mestu Sabinov, že som mohol byť pri knihe o meste.“

Ing. Ľubomír Výboštok: „Keď som sa dozvedel, že získam ocenenie, tak sa mi rozbúchalo srdiečko. Ako som sa dostal na toto pódium - sám sa tomu čudujem. Prečo tu môžem dnes tak pevne stáť? Lebo mám dnes za sebou takú silnú firmu, ako je Milk-Agro. Dobré sa rozdeľuje, keď je z čoho. Chcel by som, aby všetci športovci v našom meste stáli tak pevne, aby som ich mohol naďalej podporovať. Chcem poďakovať všetkým pracovníkom firmy za ich prácu, ktorou prispievajú k šíreniu dobrého mena Sabinova.“

Laureáti

Ceny primátora mesta

Emanuel Šmidl: „Mám vás všetkých rád a mám rád Sabinov. Ďakujem pánovi primá-



*Počas slávnostnej recepcie vystúpili
aj deti z partnerského Čubuku, ktoré
predviedli nefalšovaný turecký folklór.*

torovi za ocenenie krásnou cenou. Veľmi si to vážim.“

Ing. Cyril Mizla: „Ďakujem veľmi pekne. Sluší sa povedať, že som prekvapený a nečakal som to. Ale áno, som prekvapený aj v mojom veku. Som rád, že som v Sabinove už 55 rokov. Mestu prajem rozvoj a pekné počasie na jarmoku.“

Michaela Várady: „Pre mňa je to veľká česť stáť po boku takýchto osobností, ja v svojom veku. Všetkým vám želim šťastný a spokojný život v Sabinove. Je úžasné, ako si umenie našlo miesto v tomto meste. Žijem umením a myslím si, že je to liek a balzam na dušu a to potrebuje každý z nás.“ *(rich)*

JUBILEJNÝ JARMOK

Už štyri desaťročia má za sebou Sabinovský jarmok. Neodmysliteľná postava a maskot jarmoku - Piper Jančo znova prevzal kľúče od mesta a centrum znova ožilo predajnými stánkami, rôznorodými vôňami, chuťami, hudbou, dobrou náladou, ale aj tradičnými remeslami. To všetko je už roky súčasťou a tradíciou Sabinovského jarmoku

„My sme po Bardejovskom jarmoku druhý najstarší jarmok na Slovensku. Často sa



*V centre mesta sa rozložili počas jarmoku
aj ľudové remeselníci.*

diskutuje, či pokračovať v jarmokoch. Po revolúcii nastal veľký boom rôznych tovarov, náš jarmok však prežil a ľudia sa stále na jarmok tešia,“ povedal primátor mesta Peter Molčan na margo jubilea jarmoku. Hudba patrí k jarmoku a aj tento rok potešili obyvatel'ov mesta napríklad skupiny Heľeni-ne oči, Smola a hrušky, Prešovský dixieland, Karavána Gapa and Groowin heads. Nechýbali ani domáce súbory a mažoretky Tedasky, deti zo ZUŠ, i zo sabinovských škôl...

SPOLUPRÁCA

Súčasťou Dní Sabinova sú aj stretnutia so zástupcami z partnerských miest - s účinkujúcimi v centre mesta, ale aj s predstaviteľmi samospráv. „Tohto roku sa všetko deje v skromnejších pomeroch, pretože sme nezískali grant na európsku spoluprácu miest. Niektoré delegácie nie sú zastúpené ako v minulosti. Prišli však, predovšetkým z Turecka a Poľska. Partnerstvo a spolupráca nás mnohému naučili. Siedlce nám ukázali veľké možnosti v oblasti kultúry. Turecký Čubuk je veľké mesto - časťou



*Neodmysliteľná postava Sabinovského
jarmoku - Piper Jančo prevzal
od primátora kľúč od mesta.*

Ankary, ktoré veľmi napreduje v rozvoji. Majú úžasné možnosti rozvoja - nové sídliská, infraštruktúru a tu sa tiež inšpirujeme,“ skonštatoval primátor P. Molčan. Dni Sabinova a jubilejný 40. Sabinovský jarmok už patria histórii. Všetci čakáme na priateľské stretnutia znova o rok.

(rich)

V bašte je mestské múzeum

Mesto Sabinov v spolupráci s Krajským múzeom v Prešove vybudovalo v stredovekej bašte mestské múzeum (bašta pri parkovisku Milk - Agro v centre mesta). Bašta, ktorá je súčasťou stredovekého mestského opevnenia, sa vrátila do rúk mestskej samosprávy. V predchádzajúcich rokoch v nej bol umiestnený depozit Krajského múzea v Prešove.

Slávnostné otvorenie expozície mestského múzea sa konalo 13. júna za účasti zástupcov delegácie z partnerského tureckého mesta Çubuk. Náklady na prípravu a rekonštrukciu vnútorných priestorov si vyžiadali z mestského rozpočtu 15 tisíc eur. Múzeum je rozdelené do niekoľkých častí. „Na prvom poschodí je inštalovaná meštianska obývačka zo začiatku 19. storočia. Na druhom podlaží sú umiestnené etnografické zbierky zo stredného Šariša, z okolia Sabinova. Väčšina zbierok pochádza z okolitých obcí - Ražňany, Ostrovany... Návštevníkom chceme ukázať, ako vyzerala dobová izba na dedine,“ povedal riaditeľ Krajského múzea v Prešove Adrián Latta. Na najvyššom poschodí sa nachádza expozícia umeleckých diel sabinovských rodákov. Exponáty sú



V múzeu uvidíte aj etnografické zbierky z okolia Sabinova.

tefakty,“ uviedla riaditeľka MsKS Magdaléna Miková. Mestské kultúrne stredisko bude spravovať a prevádzkovať novovybudované múzeum. Pred časom slúžil v Sabinove ako náhrada múzea Gazdovský dvor na Ulici mieru. Veľký úspech to nemalo a preto sa hľadali ďalšie možnosti ako priniesť ďalší kultúrny stánok do mesta.

INŠPIRÁCIA V ČESKU

„Hľadali sme priestory a musím priznať, že som sa inšpiroval počas návštevy partnerského mesta Soběslav v Českej republike, kde vytvorili z hradu knižnicu a v bašte mali podobné malé múzeum,“ uviedol pri otvorení primátor mesta Peter Molčan a pokračoval: „Na podobnej myšlienke sme začali pracovať aj my. S múzeom sme našli spoločnú reč. Realizácia potom už bola veľmi rýchla a stále doladujeme veci, chceme však stihnúť letnú sezónu. Plánujeme tu urobiť terasu, aby sme priniesli ľudom iný pohľad na mesto. Predpokladám, že do dvoch rokov to úspešne ukončíme.“ Po stavebných prácach sa začalo s inštaláciou jednotlivých exponátov. Veľkou zaujímavosťou je aj hniezdo rodinky sokolov v jednom z otvorov strielne bašte a tak sa pozerajte nielen vo vnútri múzea, ale aj nad vchodom do jeho expozície. „Naša predstava je, aby sme v bašte prezentovali históriu Sabinova. Je to ďalšia zaujímavosť, ktorú môžeme ponúknuť turistom. Zároveň očakávame, že o svojom meste sa viac dozvedia aj samotní občania. Po dohode s cirkvami v meste chceme realizovať aj sakrálnu prehliadku mesta a vytvoriť okruhy pre turistov - kostoly, zvonica, krypta, múzeum - je tu čo pozeráť. Nechceme, aby turisti len prešli námestím, ale aby strávili v Sabinove dlhší čas,“ uviedol primátor Sabinova Peter Molčan.

(rich)



Prvými návštevníkmi v múzeu boli zástupcovia partnerských miest.

zapožičané z krajského múzea. Cieľom mesta je postupne budovať múzeum ako inštitúciu so všetkými náležitosťami. Z tohto dôvodu sa dohodli na spolupráci s Krajským múzeom v Prešove. „Cieľ je jednoznačný, otvoriť ďalší objekt, kam môžeme priviesť turistov. Plánujeme vybudovať expozíciu, na ktorej sa budú podieľať všetci Sabinovčania – deti, seniori, ale aj školy. Chceme, aby nám pomohli zozbierať ar-

Ďakujem za Pentapolitanu 2012

Vyrastala som v Sabinove, študovala v Košiciach, žijem v Prešove, kde pracujem ako očná lekárka. Mám preto blízky vzťah k Únii nevidiacich v Levoči, môj manžel má korene v Bardejove. Takto sa mňa osobne dotýka spojenectvo piatich kráľovských miest. Takto osobne na mňa zapôsobil aj galaprogram počas Dní mesta, v ktorom tvorcovia predstavovali umelecký projekt Pentapolitana. Zažila som krásny večer s ľuďmi, ktorí majú chuť tvoriť, ambície a silu posúvať hranice možného. Ďakujem všetkým tvorcom, umelcom a hosťom, ktorí v programe účinkovali, za mimoriadny zážitok. V mnohých som spoznala svojich pacientov, rodinných priateľov, starých známych. Želám vám všetkým mnoho ďalších úspechov.

MUDr. Monika Popovcová, rod. Planá

Vivien
SVADOBNÝ SALÓN

*Sponzor galavečera Dní Sabinova 2012
a udeľovania*

*Cien primátora a mesta Sabinov
bola Mgr. Jana Mišenková,
svadobný salón Vivien*



Promenádný koncert s tureckým nádychom

V rámci Dní Sabinova sa 13. júna predstavili na námestí aj žiaci Základnej umeleckej školy (ZUŠ) v Sabinove. Ich promenádny koncert je dlhoročnou súčasťou slávnostných dní. „Koncert má voľnú formu a nemá špeciálnu hudobnú dramaturgiu. Odohráva sa v centre mesta a je prítiažlivý nielen pre deti, ich rodičov, hostí, ale i pre verejnosť. Zvolili sme ľahkú tanečnú hudbu vhodnú do centra mesta,“ zhodnotila Katarína Heredošová, riaditeľka ZUŠ v Sabinove.

Do koncertu bolo zakomponovaných aj niekoľko piesní z detského muzikálu Pinocchio, ktorý mal nedávno premiéru. „Rozhodli sme sa tak preto, lebo bol úspešný a chceli sme to dostať medzi ľudí. V rôznych formách sa predstavili všetky zložky našej školy - výtvarný, hudobný aj tanečný odbor.“

Zaujímavosťou koncertu bolo aj vystúpenie mladých hostí z Turecka. Bolo to ich už štvrté vystúpenie v histórii promenádnych koncertov. Aj napriek nestálemu počasiu ukázali Šarišanom typický turecký folklór a predviedli ich kroje. „Každý rok k nám chodia a vždy majú veľký úspech. Tento rok nemáme pripravené spoločné vystúpenie, ale nabudúce niečo pripravíme a prinesieme ľudom,“ dodala K. Heredošová.

Ožije mesto hudobnou produkciou aj počas letných prázdnin? Odpovedá riaditeľka ZUŠ: „Čakajú nás prázdniny, deti budú mimo domu. Preto sme hľadali formu ako oživiť centrum mesta. Bude radi, ak mladí prídu iniciatívne do parku, vytiahnu nástroje a budú hrať. Bez dozoru, v peknom počasi. Verím, že deti budú tomu otvorené a podarí sa to zrealizovať.“

(rich)

VÝSTAVA RODUVERNÉHO MALIARA SABINOVA



Pod týmto názvom sa konala 12. júna vernisáž olejomalieb sabinovského rodáka Jozefa Demka. Jozef „Dodo“ Demko je dnes už neodmysliteľnou ikonou Sabinova. Ako on sám hovorí, „žijí ma hodinárstvo, ale maľovanie je zmysel môjho života už od detstva.“ Od narodenia žije, pracuje a tvorí v našom meste a venuje mu veľkú časť svojho rozsiahleho diela. Jeho ďalšou tematickou orientáciou sú krajinky, ľudová architektúra, kytice, aj portréty významných osobností slovenskej i českej kultúry. Jeho olejomalby majú charakteristický rukopis, ktorý povyšuje maliara – amatéra do umeleckej rodiny profesionálov. Demkove diela sa objavujú už takmer polstoročie na súťažiach a výstavách doma i v zahraničí. Sám odhaduje, že jeho tvorbu tvorí okolo tritisíc diel. Z nich pri príležitosti okrúhleho jubilea predstavuje táto výstava iba omrvinku, ktorá však poteší srdce každého návštevníka. Vystavené diela môžete vidieť v kultúrnom centre Na korze v Sabinove do konca augusta.



Deň rodiny

Skauti vo svojom stane počas Dňa rodiny umožnili deťom aj zlaňovanie.

Zrekonštruované centrum Sabinova ožilo v nedeľu 10. júna kultúrno-spoločenským podujatím Deň rodiny. Podujatie sa konalo v rámci Family day na celom Slovensku a zastrešuje ho Fórum kresťanských inštitúcií. Na príprave a organizácii sa podieľajú centrá pre rodiny a rôzne dobrovoľnícke organizácie. Aj preto bolo cieľom prilákať do centra nášho mesta rodiny.

Gréckokatolícky arcibiskupský úrad v Prešove, Pútnické centrum v Lutine a Centrum pre rodinu Prešovskej archieparchie takýto deň pripravili už po tretíkrát. Prvé dva ročníky sa konali v Prešove. Pre všetkých, ktorí prišli na sabinovské námestie, bol pripravený bohatý program. Interaktívne predstavenie, ktoré pripravilo divadlo MaKile, tanečné a spevácke vystúpenia, svoju zručnosť si mohli deti vyskúšať v skautskom stane, nechýbali ani šermiari, či šašovia a množstvo zábavných atrakcií pre najmenších. Cirkev ponúkla aj svoj pohľad na rodinu prostredníctvom pozvaných hostí - cirkevných predstaviteľov a prarodinných organizácií, ktoré predstavili svoje aktivity a svedectvá zo života rodín. Rodičia, zatiaľ čo sa ich deti hrali, mohli diskutovať na témy ako dôležitosť rodiny, zodpovedné rodičovstvo a efektívna výchova.

(rich)



Mesto ocenilo žiakov

— Ocenení žiaci sabinovských škôl s primátorom mesta a vedúcou oddelenia školstva.

Na záver školského roka sa opäť zišli najlepší žiaci a študenti sabinovských škôl, aby prevzali ocenenie z rúk primátora mesta Petra Molčana a blahoželanie vedúcej oddelenia školstva, kultúry a telesnej kultúry Vlasty Znancovej za celoročné výsledky, ktoré dosiahli v školskom roku 2011/2012.

Ocenenie je výsledkom celoročnej svedomitej práce, dosiahnutých študijných výsledkov i účasťou a výborným umiestnením na mno-

hých vedomostných, športových a talentových súťažiach celoslovenského významu. Pri príležitosti oceňovania žiakov bolo udelené aj mimoriadne ocenenie víťazovi súťaže sabinovských deviatakov THE BEST, Samuelovi Molčanovi zo ZŠ na Ul. Komenského v Sabinove.

A KTORÍ SÚ TÍ NAJLEPŠÍ?

- ZŠ, Ul. 17. novembra: Anna Hitriková, Karin Smreková, Sabína Ondírková

- ZŠ, Komenského: Samuel Molčan, Jakub Bañas (družstvo gymnastov)
- CZŠ sv. J. Krstiteľa: Anna Mária Homzová, Mária Šimčíková
- ZUŠ: Tatiana Hajzušová, Adrián Polák
- Gymnázium Antona Prídavka: Filip Hanzely
- Obchodná akadémia: Martina Cebulová

Vlasta Znancová

vedúca oddelenia školstva MsÚ

Bezplatný internet v centre

Mesto Sabinov zriadilo bezplatný WiFi hotspot – bezdrôtový prístup na internet v centre. Spoločne s odovzdaním zrekonštruovaného parku poskytuje občanom ďalšiu pridanú hodnotu. Mestský úrad chce týmto spôsobom umožniť pripojenie na internet občanom aj návštevníkom mesta, aby mohli komunikovať priamo v centre, blízkom okolí, prípadne počas posedenia v blízkych kaviarňach a reštauráciách, napríklad počas obednej prestávky. Touto službou sa mesto Sabinov zaradilo medzi ďalšie mestské úrady na Slovensku, ktoré poskytujú bezdrôtový a hlavne bezplatný prístup na internet v centre mesta a v jeho okolí. Názov siete (SSID) je HOTSPOT_MsU. Signál môžu prijímať všetky zariadenia vybavené WiFi, či už sú to PDA-čka, notebooky, alebo mobilné telefóny. Mesto Sabinov plánuje v budúcnosti rozšíriť službu WiFi aj do ďalších oblastí mesta, napríklad na mestské kúpalisko.

Terénna sociálna práca v meste Sabinov

Mesto Sabinov ukončilo projekt Terénna sociálna práca pre sociálne znevýhodnených občanov mesta k 31. máju. Od 1. júna začalo realizovať Národný projekt terénnej sociálnej práce. Aj tento projekt je podporený a financovaný z Európskeho sociálneho fondu na základe Operačného programu Zamestnanosť a sociálna inklúzia.

Hlavným cieľom projektu je pokračovať v komplexnom riešení sociálnej exklúzie rómskej komunity v meste Sabinov prostredníctvom terénnej sociálnej práce. Hlavným cieľom projektu je podporovať podmienky na zachovanie, obnovu a rozvoj schopností osôb ohrozených sociálnym vylúčením a ich rodín viesť samostatný život, podporovať ich integráciu do spoločnosti a predchádzať sprievodným negatívnym faktorom, ktoré bránia prístupu, resp. zotrvaníu ohrozeným a marginalizovaným skupinám na trhu práce.

Tento cieľ má naplniť najmä rozvoj služieb starostlivosti, zvyšovanie ich dostupnosti, kvality a efektivity, poskytovanie sociálnych služieb a opatrení sociálnoprávnej ochrany a sociálnej kurately a poskytovanie sociálneho poradenstva.

Špecifickým cieľom je zlepšenie životnej situácie a integrácia sociálne vylúčených sku-

pín obyvateľov najmä marginalizovaných rómskych komunit s ohľadom na ich špecifické potreby a podmienky prostredníctvom nevyhnutnej osobitnej pomoci, integrovanie marginalizovaných rómskych komunit s ohľadom na ich špecifické potreby a podmienky prostredníctvom nevyhnutnej osobitnej pomoci a zlepšenie sociálnej situácie jednotlivcov, rodín a komunit so zameraním na zvýšenie ich aktivity a na preberanie zodpovednosti za riešenie svojej situácie.

ZÁKLADNÉ INFORMÁCIE O PROJEKTE:

Názov projektu:

Žiadateľ:

Operačný program:

Dĺžka realizácie projektu:

Počet terénnych sociálnych pracovníkov:

**Národný projekt „Terénna sociálna práca“
Mesto Sabinov**

Zamestnanosť a sociálna inklúzia

06/2012 – 10/2015

4



Fond sociálneho rozvoja



European
social
fund



ZAMESTNANOSŤ
A SOCIÁLNA INKLÚZIA

Tento projekt sa realizuje vďaka podpore z Európskeho sociálneho fondu v rámci Operačného programu Zamestnanosť a sociálna inklúzia.

Mladí autori i interpreti ocenení

30. ROČNÍK SABINOVSKÉHO AUTORSKÉHO A RECITÁTORSKÉHO MÁJA

V Mestskom kultúrnom stredisku sa 29. mája uskutočnil jubilejný 30. ročník literárnej súťaže - Sabinovského autorského a recitátorského mája. Porota pod vedením docenta Juraja Rusnáka ocenila najlepších recitátorov a autorov:

AUTORSKÁ ČASŤ - PRÓZA

II. KATEGÓRIA:

Jakub Repaský - ZŠ Komenského Sabinov
Alexandra Matoláková - ZŠ Komenského Sabinov
Laura Uchalová - ZŠ 17. novembra Sabinov
Livia Gul'ašová - ZŠ 17. novembra Sabinov

IV. KATEGÓRIA:

Lenka Sirotňáková - Súkromná základná škola Sabinov
Dominika Kucháriková - ZŠ Hviezdoslavova Lipany
Gabriela Korbová - ZŠ Hviezdoslavova Lipany

V. KATEGÓRIA:

Alica Bucková - Gymnázium Sabinov
Lenka Horváthová - Gymnázium Sabinov
Tomáš Kušnir - Gymnázium Sabinov

LAUREÁTI:

Klára Drobňáková - ZŠ Komenského Lipany
Filip Mišenčík - ZŠ 17. novembra Sabinov
Karolína Čekanová - ZŠ 17. novembra Sabinov
Samuel Molčan - ZŠ Komenského Sabinov
Šimon Milčevič - Gymnázium Sabinov

AUTORSKÁ ČASŤ - POÉZIA

III. KATEGÓRIA:

Klára Palušková - ZŠ Komenského Lipany

LAUREÁTI:

Natália Skladaná - ZŠ Komenského Lipany
Jozef Sabolík - ZŠ Hviezdoslavova Lipany

PREDNES - PRÓZA

I. KATEGÓRIA:

Veronika Repaská - ZŠ Komenského Sabinov
Ester Halagová - ZŠ Jakubovany

II. KATEGÓRIA:

Adam Mochňák - ZŠ Hviezdoslavova Lipany
Adrián Lesný - ZŠ Rožkovany
Laura Kravcová - ZŠ Rožkovany

III. KATEGÓRIA:

Katarína Gajdošová - ZŠ 17. novembra Sabinov
Filip Pavúk - ZŠ 17. novembra Sabinov
Tamara Angelovičová - ZŠ Komenského Lipany

IV. KATEGÓRIA:

Eduard Franko - ZŠ Komenského Lipany
Kristián Varholák - ZŠ Komenského Lipany

LAUREÁTI:

Ondrej Posilný - ZŠ Rožkovany
Veronika Jenčová - ZŠ 17. novembra Sabinov
Denisa Vydumská - ZŠ Komenského Sabinov

PREDNES - POÉZIA

I. KATEGÓRIA:

Katarína Semanová - ZŠ Šarišské Michaľany
Júlia Lorincová - ZŠ Šarišské Michaľany
Zuzana Girašková - ZŠ Rožkovany

II. KATEGÓRIA:

Laura Dinisová - ZŠ Pečovská Nová Ves
Daniela Šajgalová - ZŠ Komenského

III. KATEGÓRIA:

Katarína Ščisláková - ZŠ Hviezdoslavova Lipany

IV. KATEGÓRIA:

Nikola Urdzíková - Súkromná základná škola Sabinov
Mária Šimčíková - Cirkevná základná škola Sabinov

LAUREÁTI:

Viera Némethová - ZŠ Rožkovany

Hudba je rečou srdca

Známy výrok Ludwiga van Beethovena presne vystihol to, čo návštevníci Sabinovskej hudobnej jari mohli počuť na koncerte 20. mája v kultúrnom centre Na korze. Pražské violončelové duo Jana Veverková a prof. Vladan Kočí bravúrne zvládli hru na violončelo a poslucháčom v nedeľné popoludnie priniesli nevšedný umelecký zážitok. V hudobnom prejave znel prudký vietor i jemný vánok, pokojné a tiché kolísanie stromov vo vetre, struny violončela navodili atmosféru ohnivých kastanet, zaznelo strhujúce tango. Jednoducho, bol to koncert majstrov. Profesor Vladan Kočí vystupoval na mnohých podujatiach,

pôsobil vo významných svetových kultúrnych centrách a dvadsiatisícové mesto Sabinov sa môže popýšiť, že hostilo tohto interpreta klasickej hudby, čím sa zaradilo medzi mestá ako Paríž, Berlín, Tokio, či New York. Dovolím si vysloviť poďakovanie Združeniu mladých umelcov v Sabinove, ktorí našli odvahu i prostriedky na uvedenie klasickej hudby v našom okresnom meste a v dnešnom uponáhľanom svete poskytli občanom trocha stíšenia a umeleckého prejavu. Úsmevy na tvárach majstrov a ich hudobné prejavy boli napokon rečou, ktorá tiež znela zo srdca. Ďakujeme.

Júlia Cehelská

DENNÝ STACIONÁR PRE ZNEVÝHODNENÉ DETI



Keď sa narodí dieťa a skôr či neskôr sa zistí, že má vážne zdravotné problémy, jeho rodičom sa zrúti svet... Postaviť sa na nohy, prijať diagnózu a naučiť sa žiť – trochu inak ako žijú rodiny, ktorých deti sú zdravé, stojí veľa síl a odriekania.

Pomocnú ruku im v mnohom podáva občianske združenie Samaritán, ktoré vzniklo v roku 2009. Jeho základy sú späté s Farskou charitou, ktorá v našom meste poskytuje sociálnu pomoc a sociálne poradenstvo rodinám s hendikepovanými deťmi, deťom zo znevýhodneného prostredia, osamelým, starým a ľuďom bez domova.

PESTRÁ ČINNOSŤ

V združení Samaritán pracujú dobrovoľníci, ktorým nie je ľahostajný osud nielen ich najbližších. Pre svojich klientov zorganizovali spolu s Farskou charitou už viacero projektov, napr. výlety pre deti zo znevýhodneného prostredia (zoologická záhrada Spišská Nová Ves), tábor pre rodičov s hendikepovanými deťmi na chate mamy Margity v Drienici, zbierky šatstva a jedla (Kilo pre chudobných), Vianočná a Veľkonočná zbierka potravín, či podujatie KRB - Kríž, radosť, bolesť - zamerané na modlitby za chorých, zarmútených a utrápených. V rámci dlhodobej spolupráce s OZ Nádej pre Down sa 24. júna uskutočnil ďalší ročník benefičného koncertu. Výťažok z neho bol určený na rekonvalescentný pobyt v Liptovskom Jáne pre deti navštevujúce združenie.

„INAK OBDARENÉ DETI“

Tak nazývajú „samaritáni“ svojich klientov. Ako hovorí zakladateľka združenia, Katarína Šimčíková: „Nevnímame, aké zdravotné postihy tieto deti a dospelí majú. Vieme len, že potrebujú lásku, kolektív a spoločnosť. Ak ich rodičia izolujú doma, je zle. Tieto deti veľa dokážu, ak sa s nimi pracuje. Pamätám si, ako k nám v začiatkoch prišli deti,

ktoré sa nechceli na nikoho ani len pozrieť, ani porozprávať sa, ale pravidelnými stretnutiami sa postupne otvárajú.“

Združenie Samaritán organizuje pre svojich malých i veľkých klientov rôzne stretnutia, ktoré sú otvorené aj pre ďalšie deti a dospelých. K. Šimčíková vysvetľuje: „Každý pondelok sa v priestoroch Farskej charity stretávajú deti, ktorým sa už skončila školská dochádzka a sú doma. Od 9.30 do 12.00 h majú tvorivú dielňu, na ktorej vyrábajú rôzne ozdobné predmety, ale aj tancujú, pripravujú karneval, diskotéku, či pobožnosť do kostola. So svojimi rodičmi a členmi združenia absolvovali už aj trojdňový pobyt na chate, boli na opekačke vo farskej záhrade a podobne.“

Ďalšie stretnutie je každú stredu o 15.00 h u saleziánov, kde sa deťom venuje aj skupina birmovancov pod vedením pani Čarnogurskej. „Deti hrajú rôzne hry, kalčeto, rodičia si zatiaľ môžu vybaviť svoje povinnosti, alebo trávia čas spolu, vzájomne sa povzbudzujú, oddychujú. Raz mesačne sa pre nich v saleziánskom stredisku v stredu o 16.00 h koná svätá omša.“

DENNÝ STACIONÁR

Spomínané podujatia, hoci sú pestré, nestačia. Deti po skončení školskej dochádzky i dospelí so zdravotným hendikepom nemajú možnosť zamestnať sa. Dennodenne byť zavretí doma... Je to náročné aj pre ich rodičov a to nielen s ich naplňaním času, ale aj so zabezpečením rodiny. K. Šimčíková hovorí: „Vzniká potreba denného stacionára, deti potrebujú systém, denne pracovať. Ro-

dičia zasa potrebujú čas na vybavovanie, prácu, aj na relax. Naším cieľom je preto vybudovať v Sabinove stacionár pre takto znevýhodnených ľudí, kde by mohli denne fungovať od škôlkarskeho veku až do dospelosti. Ešte stále sú v Sabinove rodičia, ktorí takéto deti izolujú doma, okrem niekoľkých hodín v škôlke či škole s nimi nechodia nikam... Možno sa hanbia, alebo im neveria. No tieto deti veľmi veľa dokážu, len im treba dať príležitosť.“

OZ Samaritán začína rokovania s cieľom vybudovať stacionár. Predstavy sú jasné: „Do pracovného pomeru by sme prijali vedúceho stacionára, zdravotného a sociálneho pracovníka. Deti by prichádzali na 4 alebo 8 hodín. Rodičia by sa tak mohli aspoň čiastočne zamestnať. Postupne sa dá rozšíriť stacionár aj pre ležiace deti. Ak sa aj zdá, že dieťa nerozpráva, nereaguje, nič sa nevie naučiť, nie je to pravda.“ Názory rodičov, ktorých deti navštevujú OZ Samaritán, sú takéto: Božena, syn Dominik (26): „Syn rád chodí na stretnutia, hrá sa napr. na počítači. Uvítali by sme denný stacionár.“ Beáta, syn Dávid (22): „Syn na stretnutia chodí veľmi rád, je tam šťastný. Denné zariadenie by sme veľmi uvítali. Sú situácie, napríklad keď musím ísť k lekárovi a syna musím brať so sebou, pretože ho nemám kde dať.“ P. Fecková, syn Norbert (19): „Stretnutia v OZ Samaritán mi dávajú veľa pozitívneho myslenia a kreativity. Denný stacionár by sme určite uvítali. Spoločnými silami dokážu aj takéto deti a dospelí vytvoriť veľa pekných nápadov a prebúdajú v sebe maličkosti, ktoré im budú robiť veľkú radosť.“ V dennom stacionári by každé dieťa malo svoj individuálny plán konzultovaný s psychológom. „Tvorí sa pracovná skupina, ktorá sa podieľa na právnom zabezpečení vzniku stacionára. Nadviazali sme spoluprácu s maltézskymi rytiermi. Projekt je vo fáze rokovania s mestským, obvodným úradom. Veríme, že sa nám ho podarí dotiahnuť do úspešného konca a že nás obyvatelia Sabinova pri jeho vzniku aj ďalšej činnosti podporia,“ uzatvára K. Šimčíková.

Kontakt:

OZ Samaritán
Ul. 17. novembra 8
083 01 Sabinov
IČO: 42089867

Združenie sídli v priestoroch Farskej charity. Činnosť združenia možno podporiť na číslu účtu: 0505260166/0900

*Pripravila: PaedDr. Dagmar Baluchová
foto: archív OZ Samaritán*

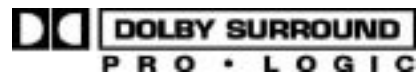
KINO TORYSA

1. 7. - nedeľa o 19.00 h RODINA JE ZÁKLAD STÁTU – širokouhlý	Keď vám horí pôda pod nohami, nie je nad rodinný výlet. O znovunájdzení základných ľudských hodnôt, o zbabelosti, ale i o strate hovorí ostatný film Roberta Sedláčka. Premiéra drámy produkcie ČR. Hrajú: I. Chmela, E. Vrbková, M. Finger, M. A. Fingerová a i. Česká verzia 106 min., vstupné: 2,30 €, od 12r. MP
7. 7. - sobota o 19.00 h 8. 7. - nedeľa o 19.00 h LORAX – širokouhlý	Film, po ktorom budete mať chuť na cukrovú vatú... V mestečku, v ktorom žije dvanásťročný Ted, je všetko umelé: zvieratá, kvety aj stromy. Teraz je na Tedovi, aby vysadil posledný existujúci stromček. Premiéra animovanej rodinnej komédie produkcie USA. Český dabing, 94 min., vstupné: 2,30 €, MP
14. 7. - sobota o 19.00 h 15. 7. - nedeľa o 19.00 h ŠTYRI SLNKÁ	Príbeh rodiny z menšieho českého mesta a ich priateľov, ktorí sa snažia zmieriť s realitou nesplnených snov a zároveň ešte majú túžbu premeniť svoj život k lepšiemu. Premiéra komediálnej drámy produkcie ČR. Hrajú: J. Plesl, J. Mádl, K. Roden, A. Geislerová a i. Česká verzia, 105 min., vstupné: 2,20 €, od 12r. MP
Z TECHNICKÝCH PRÍČIN OD 16. júla DO 3. augusta NEPREMIETAME!	
4. 8. - sobota o 19.00 h NEVESTINEC	Najnovší film Bertranda Bonella o najstaršom remese odkazuje – nič sa nezmenilo. Premiéra drámy produkcie Francúzska. Hrajú: H. Herzi, C. Salette, J. Trinca, A. Haenel a i. České titulky, 122 min., vstupné: 2,00 €, do 15r. MN
5. 8. - nedeľa o 19.00 h TADY HLÍDÁM JÁ	Premiéra rodinnej komédie produkcie ČR pre všetky generácie. Film nadväzuje na tradične žánrovo úspešné české komédie. Hrajú: I. Pazderková, L. Vaculík, J. Ježková, L. Latinák a i. Česká verzia, 107 min., vstupné: 2,20 €, MP
11. 8. - sobota o 19.00 h 12. 8. - nedeľa o 19.00 h POUPATA	Poupata rozprávajú príbeh výhybkára na železničnej trati Jardu Hrdinu, ktorý je závislý od hracích automatov, žije v malom zapadákovom a jeho rodina sa postupne rozkladá. Premiéra drámy produkcie ČR. Hrajú: V. Javorský, M. Píkus, M. Šoposká, J. Lásková a i., česká verzia, 94 min., vstupné: 2,00 €, od 12r. MP
18. 8. - sobota o 19.00 h 19. 8. - nedeľa o 19.00 h ŽELEZNÁ LADY – širokouhlý	Režisérka Phyllida Lloyd (<i>Mamma Mia</i>) natočila pútavý životopisný film o najvýznamnejšej političke 20. storočia. Margaret Thatcherovej, neobyčajne všestrannej žene, ktorá dokázala, že vysoká politika nie je len výsadou mužov. Premiéra biografického filmu produkcie VB, Francúzsko. Hrajú: Meryl Streep, Jim Broadbent, Richard E. Grant a i. České titulky, 105 min., vstupné: 2,20 €, od 12r. MP
25. 8. - sobota o 19.00 h 26. 8. - nedeľa o 19.00 h NEPRIATEĽ POD OCHRANOU	Je na čase oprášiť svoje znalosti z Farmy (tej, kde sa liahnu špiónážne talenty) a prehľad o CIA praktikách, pretože nový akčný triler nám odhalí zaujímavé triky a... Premiéra filmu produkcie USA. Hrajú: D. Washington, R. Reynolds, V. Farmiga, B. Gleeson, J. Kinnaman, L. Cunningham a i. České titulky, 115 min., Vstupné: 2,30 €, od 12r. MP

NEDEĽNÉ DETSKÉ PREDSTAVENIA

8. 7. - nedeľa o 16.00h LORAX – širokouhlý	Popis vyššie Vstupné: 2,30 €
5. 8. - nedeľa o 16.00 h TADY HLÍDÁM JÁ	Popis vyššie Vstupné: 2,20 €
26. 8. - nedeľa o 16.00 h ALVIN A CHIPMUNKOVIA 3	Tretí diel rozprávkových dobrodružstiev Alvina a Chipmunkov. Rodinný animovaný film produkcie USA. Slovenský dabing, 87 min., vstupné: 2,00 €

Hromadné objednávky a informácie na tel. č. 051/452 11 61-kino, mobil 0903 105 590
MsKS Sabinov 051/452 12 51, e-mail: kino.msks@ivosoft.net • www.msks.ivosoft.net

**ZMENA PROGRAMU VYHRADENÁ!**

Poznámka: Dodávateľom textov k jednotlivým filmom sú distribučné spoločnosti.
Prevádzkovateľ kina preto nenesie zodpovednosť za jazykovú správnosť textov.

OBČIANSKA INZERCIA

- Predám elektrickú kosačku a funkčný šľapač šijací stroj (Minerva - kovová konštrukcia). **Kontakt: 0948 283 825**
- Predám pozemok v lokalite Lysá o rozlohe 1764 m². Pozemok sa nachádza v lukratívnej oblasti, s prístupovou cestou na pozemok, elektrinou a hlavným zdrojom pitnej vody. Cena dohodou. **Kontakt: 051/452 1169**
- Letecký deň - urob si ho sám! **Kontakt: 0903 645 505**
- Predám rodinný dom v Sabinove v príjemnej a dobrej lokalite. Dom má dve podlažia s celkovou výmerou 240 m². Je postavený na 6-árovom pozemku. Cena dohodou. **Kontakt: 0917 672 938**

**PREDÁM
TATRANSKÝ PROFIL - PERODRÁŽKU**

brúsený, I. trieda 4 €, II. trieda 3 €

V ponuke aj dlážkovica a dokončovacie lišty.

DOVEZIEM

Kontakt:

0905 508 163 • 0911 168 982

KULTÚRNY SERVIS**MsKS****8. 7. nedeľa o 17.00 - MDH SABINKA**

Promenádný koncert malej dychovej hudby Sabinka.
Námestie slobody.

29. 7. nedeľa o 17.00 h**Koncert v rámci Kultúrneho leta 2012**

Dagmar Duždová – klavír, Igor Karško – husle
Kultúrne centrum Na korze, vstupné 3 €.

25. 8. sobota o 16.00 h - LETOFEST

Športový areál.

26. 8. nedeľa o 17.00 h - FS SABINOVČAN

Vystúpenie FS Sabinovčan na Námestí slobody.

28. 8. utorok o 15.00 h - 68. VÝROČIE SNP

Pietny akt kladenia vencov.
Námestie slobody.

JAZYKOVÉ KURZY V MsKS V SABINOVE

ANGLICKÝ A NEMECKÝ pre začiatočníkov aj pokročilých:
ROZSAH KURZU: 80 hodín, cena 80 €
Prosíme záujemcov o kurzy, aby sa nahlásili do 20. septembra.

POĎME ZNOVU CVIČIŤ - OD SEPTEMBRA

KALANETIKA S DANKOU – utorok a štvrtok od 18.00 h, vstupné 1€
PILATES S EVKOU

- nový kurz pre začiatočníkov
 - nový kurz pre bacuľky
 - nový kurz pre tínedžerov od 13 rokov s boľavým chrbtom
- 15 h kurz – 22,50 €

KONTAKT: MsKS v Sabinove, č. t. 051/4521 251, 0903 430 554

KURZY SPOLOČENSKÉHO TANCA**PRE ZAČIATOČNÍKOV, POKROČILÝCH A DOSPELÝCH**

Rozsah kurzu 10 nácvikov, cena 25 €
Záujemcovia, hláste sa do 27. septembra
Kontakt: MsKS v Sabinove, p. Pavlovský č. t. 051/452 1161, 0903 105 590, 0903 218 327

OD SEPTEMBRA v MsKS ZÁPISY:

- MDH Sabinka
- Klub moderného tanca REAL STREET
- Klub spoločenského tanca
- DFS Sabiník, FS Sabinovčan a LH Sabinovčan
- hip-hopová skupina Break Dance

**MESTSKÝ ÚRAD A ZÁKLADNÁ ORGANIZÁCIA SZPB
v SABINOVE**

Vás pozývajú na pietny akt kladenia vencov pri príležitosti

**68. výročia
SLOVENSKEHO NÁRODNÉHO POVSTANIA**

Pietny akt kladenia vencov
k Pomníku obetí II. svetovej vojny sa uskutoční
28. augusta o 15.00 h na Námestí slobody

Kultúrne centrum Na korze**1. 7. – 31. 8.****VÝSTAVA RODUVERNÉHO MALIARA SABINOVA**

Výstava olejomalieb sabinovského výtvarníka Jozefa Demka.

1. 7. – 31. 8. - RECYKLUJ A TVOR

Výstava prác žiakov MŠ, ZŠ a SŠ vyrobených z odpadových materiálov. Vystavené práce boli ocenené v súťaži **Recykluj a vyhraj 2011/2012** v rámci reklamnej kampane firmy Milk-Agro.

4. 7. – 31. 8.**VÝSTAVA PRÁC REGIONÁLNYCH VÝTVARNÍKOV**

Výber prác amatérskych výtvarníkov z letných plenérov organizovaných ŠOS Prešov.

19. 8. - 25. 8. - Fotoworkshop

V rámci projektu Pentapolitana - EHMK Košice 2013.

Knižnica MsKS**OZNAM**

Mestská knižnica v Sabinove oznamuje čitateľskej verejnosti, že počas letných prázdnin od 2. júla do 31. augusta bude knižnica otvorená nasledovne:

PO – ST – ŠT - PIA: 8.00 - 16.30 hod.

UT: 7.00 - 15.30 hod.

POĎAKOVANIE

Knižnica MsKS aj touto cestou ďakuje rodine zosnulej pani Márie Szieglovej, rod. Gažíkovej za hodnotný knižný dar - 671 kníh, ktorej priáním bolo venovať tieto knihy knižnici a jej čitateľom.

**SENIOR KLUB**
JÚL/AUGUST

- 10. 7. – zájazd do Poľska - Ludzmierz
- 18. 7. o 14.00 h - návšteva múzea v Bašte
- 8. 8. – zájazd do Poľska - Ludzmierz
- 14. 8. – športový deň na ihrisku

Každá nedeľa od 14.00 h - nedeľné popoludnia pri hudbe a šálke čaju.

Bližšie informácie v Klube seniorov
pri MsKS, Ul. J. Borodáča 18, Sabinov,
alebo u p. Sedlákovej, tel. 0908 977 760

SPOLOČENSKÁ KRONIKA

Privítali sme

Leško Samuel
Voľanský Adam
Dudová Sofia
Dudová Liana
Komačko Matej
Horváthová Ester
Čekan Erik
Marcinová Ella
Kaleja Samuel
Tuptová Klára
Straka Andrej

Naši jubilanti

96 rokov

Krafčíková Margita

91 rokov

Koľová Mária

90 rokov

Sasarák Peter

85 rokov

Derfiňáková Anna

80 rokov

Pristášová Emília

Bačinská Anna

Dučaj Juraj

75 rokov

Hornák Imrich

Križanová Anna

70 rokov

Koropčáková Marta

Šechný Emil

Hrubý Laurenc

Planý Štefan

Fedorko Andrej

Duda František

65 rokov

Krafčíková Terézia

Pešta Rudolf

Labancová Mária

Tomko Štefan

Čekanová Marta

Hric Peter

Daňková Regina

Olejová Magdaléna

Fecko Tomáš

Verčimáková Irena

60 rokov

Makula Ján

Achimovič Stanislav

Palkovič Ján

Šrobová Hedviga

Pulíková Žofia

Hudá Valéria

Čintalan František

Bujňáková Magdaléna

Karaffa Mikuláš

Mikitová Oľga

Opustili nás

Cehelský Juraj, 59-ročný

Daráková Viera, 52-ročná

Haščák Ján, 79-ročný

Kačír Henrich, 77-ročný

Štempeľ Rudolf, 62-ročný

Lekárne

POHOTOVOSTNÁ SLUŽBA

Pohotovostnú službu zabezpečuje lekár

Na korze, Ružová 27

denne do 20.00 hod.

SEPAROVANÝ ZBER

SKLA A PLASTOV Z VRIEC A KONTAJNEROV v meste SABINOV

SKLO: 13. júl a 10. august (piatok)

PLASTY: 20. júl a 17. august (piatok)

ELEKTROODPAD A NEBEZPEČNÝ ODPAD:

6. a 7. júl (piatok a sobota)

Upozorňujeme všetkých prispievateľov, že uzávierka najbližšieho vydania Spravodajcu mesta Sabinov je

22. augusta.

Najbližšie číslo vyjde 4. septembra. Príspevky dodané po tomto termíne redakcia nemusí uverejniť. Za porozumenie ďakujeme.

DÔLEŽITÉ TELEFÓNNE ČÍSLA

TIESŇOVÉ VOLANIA

Mestská polícia:	488 04 29, 452 14 82, 0905 384 291
Policačný zbor SR:	452 11 84
Hasičský záchranný zbor:	489 11 50
Rýchla zdravotná pomoc:	155
Lekárska pohotovosť - Poliklinika:	452 14 44
Integrovaný záchranný systém:	112

PORUCHOVÉ VOLANIA

Poruchy verejného osvetlenia:	488 04 17 – pracovná doba 0905 352 309 – mimo pracovnej doby
Vývoz tuhého komunálneho odpadu:	488 04 17 – pracovná doba
Elektrárne pohotovosť - VSE (dispečing):	0800 123 332
Plynárne pohotovosť - SPP (dispečing):	0850 111 727

POHREBNÉ SLUŽBY

051/452 09 67, 0905 157 230

SPOMIENKA



S láskou spomíname na nášho drahého manžela a otca

Pavla JAKABČINA,

ktorý nás 23. júla pred 25. rokmi náhle opustil
a predišiel nás na večnosť.

Venujte mu s nami tichú spomienku.

Manželka a syn s rodinou



25. júna sme si pripomenuli druhé výročie, kedy nás navždy
opustil náš drahý manžel, otec a starý otec

Ladislav PLOSKUŇÁK

Ďakujem všetkým, ktorí naňho spomínajú a nezabúdajú.

Smútiaca rodina

Je ťažké podať ruku osudu. Pri kríži položím kvet a sviečku zapáliť. Nad hrobom bezmocne stáť a s vetrom sa rozprávať... Dňa 22. júla uplynie rok od náhlej a nečakanej smrti môjho drahého manžela a milujúceho otca

Gabriela KUNDRIKA

S láskou na Teba spomíname, navždy ostaneš v našich srdciach. Tí, ktorí ste ho poznali, venujte mu s nami tichú spomienku, modlitbu.

Manželka Helena, synovia Dominik a Gabriel s manželkou Katkou



S láskou si pripomíname, že 6. júla uplynie rok, čo nás navždy opustila milovaná manželka, mama a stará mama

Mgr. Helena PÁLENEKOVÁ

Ďakujem za tichú spomienku všetkým, ktorí ste ju poznali.

S láskou a úctou spomínajú
manžel, syn, dcéra a vnúčatá



Dňa 29. júla uplynulo 10 rokov, čo nás opustil náš drahý
manžel, otec a dedko

Marián BUJŇÁK

Kto ste ho poznali, venujte mu tichú spomienku.

Smútiaca rodina



Dňa 18. júla uplynie päť rokov, čo nás navždy opustila naša manželka, mamka a babička

Ľudmila HUDÁČOVÁ

Všetci, ktorí ste ju poznali, venujte jej tichú spomienku.

S hlbokým smútkom spomínajú
manžel Milan, dcéra Zuzana a syn Juraj s rodinou

Láska nezomiera, stále žije v našich srdciach a spomienkach... Dňa 1. júla uplynulo 10 rokov, čo nás navždy opustil môj manžel, náš otec a dedko

Ladislav BORZ

Priatelia, ktorí ste ho poznali, venujte mu s nami tichú spomienku.

**S láskou a úctou manželka Mária,
syn Ladislav a dcéry Alena a Jana s rodinami**



16. júla bude prvé výročie úmrtia

Jozefa LETKOVSKÉHO,

nášho brata a strýka, ktorý nás náhle opustil. S hlbokým smútkom v srdci naňho spomínajú sestry a brat so svojimi rodinami.

Prosíme jeho známych a kolegov, aby mu venovali spolu s nami tichú spomienku. Nech mu bude Nebeský otec milostivý a nech odpočíva v pokoji.

Dňa 12. júla uplynie rok od smrti nášho milovaného manžela, otca, dedka, brata, švagra a príbuzného

Milana ANTOLA

Tí, ktorí ste ho poznali, venujte mu spolu s nami tichú spomienku.

**Manželka Viera, dcéra Ľubica,
synovia Milan a Rastislav s rodinami**



Kto v srdci žije neumiera...

5. júla uplynie päť rokov od smrti mojej manželky, mamičky, babky a prababky

Heleny DEÁKOVEJ

Venujte jej s nami tichú spomienku.

POĎAKOVANIE



Osud Ti nedoprial s nami dlhšie byť, ale v našich srdciach budeš stále žiť...

Dňa 18. mája nás navždy opustil môj manžel, otec a dedko

Juraj CEHELSKÝ

Ďakujeme všetkým príbuzným, priateľom a známym za účasť, kvetinové dary a prejavy sústrasti na poslednej rozlúčke.

**S láskou a vďakou manželka a deti Marián,
Jana, Juraj s rodinami a dcéra Ivana s priateľom**

OZNÁMENIE O SPOPLATNENÍ SPOMIENOK A POĎAKOVANÍ V SPOLOČENSKEJ KRONIKE

Oznamujeme širokej verejnosti, že v spoločenskej kronike Spravodajcu mesta Sabinov je uverejňovanie spomienok, či poďakovaní s textom, alebo fotografiou spoplatňované. Cena za oznam v spoločenskej kronike je 3,50 €. Platbu je potrebné realizovať v Mestskom kultúrnom stredisku Sabinov pri zadaní oznamu.

SLÁVIČEK 2012

V utorok 29. mája sa v Kultúrnom centre Na korze uskutočnila prehliadka najmenších speváčikov ľudových piesní Sláviček 2012 pod záštitou Petra Molčana, primátora mesta. Tento ročník organizovala MŠ 17. novembra v spolupráci so Školským úradom v Sabinove. Z hrdielok malých speváčikov zo všetkých sabinovských materských škôl zaznievali známe, ale aj menej známe ľudové piesne. Deti v krásnych farebných krojoch za sprievodu akordeóna svojim umením očarili všetkých. A kto je tým malým úžasným slávičkom?

Peter Malík, Klaudia Petříková, Daniela Sirotnáková, Alexia Letkovská, Sophia Borsuková, Sabína Čornáková, Sandra Blaščáková, Tadeáš Matolák, Sabína Gajdošová, Marek Mašľar, Simona Krajčovičová, Samuel Magura, Anna Havrillová, Tamara Radvanská, Soňa Michalská, Nina Jadvišová, Bernadeta Gubčíková, Danka Kuchárová. Dlhotrvajúci potlesk sa rozliehal v koncertnej sieni po každom „slávičom“ vystúpení. Pre malých slávičkov bol veľkou odmenou nielen diplom a medaila, ale aj krásny slávik a sladkosti.

PaedDr. Iveta Šulíková, ŠÚ Sabinov

Pijeme mlieko a chránime prostredie

Už deväť rokov firma Milk-Agro v Sabinove organizuje súťaž pre školy a školské zariadenia pod názvom Recykluj a vyhraj. Naša škola ZŠ Ul. 17. novembra, sa do tejto aktivity každoročne zapája. Každý, kto kupuje mliečne výrobky značky SABI, hliníkové viečka neodhadzuje, čisté prinesie do školy. To isté urobí aj s krabicou od mlieka. Takto sa od októbra do apríla zbierajú SABI viečka a tetrapaky z mlieka SABI.

Aby sme vedeli určiť poradie tried a jednotlivcov na škole, každý triedny učiteľ musí starostlivo zapisovať koľko kusov žiaci doniesli. Na záver súťaže sa všetky viečka a tetrapaky spočítajú, odvážia a všetko sa podeli počtom žiakov na škole. Výsledné číslo určuje, ako sme v súťaži obstáli. V zbere hliníkových viečok sme sa umiestnili na siedmom mieste a v zbere tetrapaku z mlieka sme sa umiestnili na peknom štvrtom mieste medzi 64 registrovaných zariadení. A ako sa snažili triedy a jednotlivci na našej škole?

Do zberu sa zapojilo 30 tried. Najaktívnejší žiaci v zbere viečok a tetrapaku SABI boli: Tomáš Strelec 4.A, Sabína Šimčíková 7.A, Bianka Fabianová 6.B, Klaudia Birčáková 5.A, Samuel Gaľa 2.A, Damián Tomko 4.C, Lucia Straková 7.C, Kristína Šimčíková 3.A, Kristína Blaščáková 5.C, Vanesa Chovanová 8.A.



Najaktívnejší žiaci v zbere SABI viečok a tetrapaku z mlieka.

Ocenených bolo vyše 200 žiakov na našej škole, ktorí týmto zberom pomohli prírode i škole. Separáciou odpadu ochraňujeme životné prostredie.

Mgr. Melánia Bašárová

**Oslavy v MŠ**

Celý jún sa v našej Materskej škole na Ul. 17. novembra niesol v znamení osláv. V rámci Medzinárodného dňa detí 4. júna medzi nás prišli členky klubu dôchodcov, aby nám porozprávali o hračkách, ktoré si pamätajú ešte zo svojich detských čias. Privítali sme ich pesničkou, básničkou a ukázali sme im hračky, s ktorými sa dnes hráme my. Po spoločnej hre sme pre všetkých pripravili malé pohostenie. S deťmi našej materskej školy sme sa 5. júna vybrali na návštevu ZOO v Spišskej Novej Vsi. Výlet sa nám páčil o to viac, že celú prehliadku sme mohli absolvovať

vať v pršiplášťoch, na ktoré nám padal teplý letný dážď. Učiteľky 8. júna pripravili pozvánku pre našich rodičov a ďalších príbuzných na Deň rodiny. Všetci sme si spoločne zacvičili na školskom dvore a po cvičení nás učiteľky pohostili chutným gulášom, ktorý im pomohli uvariť naše tety kuchárky. Na rozlúčkovej slávnosti 19. a 27. júna sme sa v marhuľkovej a jablčkovej triede rozlúčili s našou materskou školou, lebo od septembra z nás budú veľkí školáci. Vyrástli sme za tri rôčky, krátke sú nám postieľočky, malé sú stoličky aj stoly, už nastal čas ísť do školy.

Vedomostná súťaž - THE BEST

V zasadačke MsÚ sa 6. júna pod záštitou primátora mesta uskutočnil v poradí už piaty ročník vedomostnej súťaže deviatakov pod názvom THE BEST. Vybraní deviataci sabinovských škôl si overili svoje vedomosti formou testov zo slovenského jazyka, dejepisu, biológie, občianskej náuky, matematiky, zemepisu, fyziky a chémie. V tomto ročníku pribudol ešte test zo všeobecného prehľadu. Pätnásť deviatakov zhodnotilo úlohy ako náročné, ale zaujímavé.



Víťaz súťaže THE BEST Samuel Molčan.

VÝSLEDKY:

1. miesto - Samuel Molčan, ZŠ Komenského
2. miesto - Martin Cehelský, Cirkevná ZŠ
3. miesto - Adam Berdis, ZŠ 17. novembra

Víťaz Samuel Molčan sa zúčastnil slávnostného oceňovania žiakov na MsÚ v Sabinove 26. júna.

PaedDr. Iveta Šulíková, Školský úrad Sabinov

Zo života sabinovských škôl **SABINOV**

Mestská športová liga žiakov

V mestskej športovej hale sa 31. mája uskutočnili finálové zápasy dlhodobej súťaže žiakov sabinovských škôl. Viac ako 200 mladých športovcov, športová hala plná povzbudzujúcich žiakov vyburcovali žiakov k tým najlepším výkonom. Meranie síl družstiev prinieslo tieto výsledky:

VOLEJBAL:

1. miesto – Gymnázium Sabinov
2. miesto – ZŠ 17. novembra
3. miesto – ZŠ Komenského

BASKETBAL:

1. miesto – Cirkevná ZŠ
2. miesto – Gymnázium Sabinov
3. miesto – ZŠ 17. novembra

BEDMINTON:

1. miesto – ZŠ 17. novembra
2. miesto – ZŠ Komenského
3. miesto – Gymnázium Sabinov

FUTSAL:

1. miesto – Gymnázium Sabinov
2. miesto – ZŠ 17. novembra
3. miesto – ZŠ Komenského

GYMNASTIKA:

Katégoria A chlapci:

1. miesto – Jakub Bañas
2. miesto – Ján Macejko
3. miesto – Nikolas Fabuľa

Katégoria B chlapci:

1. miesto – Dušan Onody
2. miesto – Martin Seman
3. miesto – Tomáš Molčan

Katégoria C chlapci:

1. miesto – Marcel Matľák
2. miesto – Marián Vilček
3. miesto – Damián Konečný

Katégoria A dievčatá:

1. miesto – Vanesa Cisková
2. miesto – Barbora Rokošná
3. miesto – Michaela Olšavská

Katégoria B dievčatá:

1. miesto – Tamara Majdaková
2. miesto – Diana Olšáková
3. miesto – Sabína Hauerová

Katégoria C dievčatá:

1. miesto – Karina Smreková
2. miesto – Vanesa Fabuľová
3. miesto – Slávka Hovancová

Organizátorom ligy bol Školský úrad v Sabinove v spolupráci s jednotlivými školami a koordinátormi disciplín.

Názov disciplíny	Koordinátor
gymnastická liga	Beáta Hnátová
futsalová liga	Boďa Šoltisová
basketbal	Anka Francanová
volejbal	Erich Šlosár
Bedminton	Ján Jaško

Ďakujeme všetkým koordinátorom a vedúcim družstiev za úspešný priebeh súťaže a finálového kola. Víťazom srdečne blahoželáme a všetci sa už tešíme na siedmy ročník tejto súťaže.

PaedDr. Iveta Šulíková, Školský úrad Sabinov

TANEC V SRDCI, SRDCE V Tanci

Tempo a rytmus nášho života sa rýchlo mení a kladie čoraz vyššie nároky na mladú generáciu. Súčasťou ich života je aj využívanie voľného času tanečnou formou. V sabinovskej športovej hale 8. júna na šiestom ročníku tanečnej prezentácie si návštevníci mohli vychutnať 13 choreografií rôznych tanečných žánrov. Prehliadku tradične otvorili mažoretky zo ZŠ a MŠ v Pečovskej Novej Vsi a nasledoval break-dance, hip-hop, zumba, disko, moderný, orientálny a scénický tanec. Celkovo tancovalo 70 účinkujúcich.

*Magdaléna Bušová
vychovávateľka CVČ*

Rozhýbte si kostičky

V rámci Dní mesta Sabinova sa 15. júna na mestskom kúpalisku konalo podujatie pod názvom **Mamky, ockovia, babky, dedkovia a detičky, rozhýbte si kostičky**. Svoje kosti si prišli rozhýbať naozaj rôzne vekové kategórie. Možnosť spoločne stráveného športového dňa využili nielen najmenšie deti, žiaci, ale aj ich rodičia a starí rodičia. Klasické športové disciplíny ako prekážkový beh, vodný volejbal, rýchlostný beh s raketkou a loptičkou, tanec, plavecký viacboj, obohatila aj tzv. topánková disciplína. Účastníci si vycibрили svoju orientáciu, keď po vyzutí svojich topánok došlo k ich zámernému poprehadzovaniu a premiešaniu. Každý účastník si potom musel ten svoj pár topánok nájsť, obuť a vrátiť sa k svojmu družstvu. Vyhrali, samozrejme, tí najrýchlejší.

Podujatie vyvrcholilo pri bazéne, kde sa deti s rodičmi a starými rodičmi vyšantili v rôznych plaveckých disciplínach. O tom, že to bolo skvelé podujatie, niet pochybností.

PhDr. Eva Hovancová

CENTRUM VOĽNÉHO ČASU RADOŠŤ KOMENSKÉHO 41, SABINOV V ŠKOLSKOM ROKU 2012/2013 OTVÁRA TIETO KRÚŽKY:

ANGLIČTINA HROU - pre predškôľakov (4. - 6-ročné deti)

ANGLICKÝ JAZYK - doučovanie - 1. až 9. roč. ZŠ

NEMECKÝ JAZYK - I. a II. stupeň ZŠ

KREATÍVNE DIELNE - I. a II. stupeň ZŠ

MAŠKRTNÍČEK - I. stupeň ZŠ

Hravá VÝTVARKA - pre deti od 4 rokov

VÝTVARNÝ KRÚŽOK - krúžok pre I. stupeň ZŠ

ŠACHOVÝ KRÚŽOK - I. a II. stupeň ZŠ

RYBARSKÝ KRÚŽOK - I. a II. stupeň ZŠ

Redakčná rada časopisu CVRČEK - II. stupeň ZŠ

KRESLÍME S POČÍTAČOM - pre predškôľakov

a 1. až 3. ročník ZŠ

CEZ INTERNET DO SVETA - I. a II. stupeň ZŠ a verejnosť

POHYBOVÁ RYTMIKA PRE DETI - od 4 rokov

TANEČNÝ KRÚŽOK pre 1. - 3. ročník ZŠ

KRÚŽOK MODERNÉHO TANCA - hip-hop, break dance,

4. - 9. ročník ZŠ

Voľný čas predstavuje priestor, v ktorom deti a mládež odlišujú nutnosť od dobrovoľnosti, záujem od povinnosti...

KONTAKT:

Centrum voľného času Radosť
Komenského 41
083 01 Sabinov

Tel.: +421 51 4521765, 0911 215 881

e-mail: centrmy@stonline.sk

web: www.cvsabinov.sk



OZNAM

Uzatvorený areál školy

Riaditeľstvo Základnej školy, Komenského 13, Sabinov oznamuje občanom mesta, že športový areál pri základnej škole bude uzavretý oploťou. Škola uvedené pozemky mesta Sabinov spravuje na základe zmluvy. Dôvodom uzavretia areálu je predchádzanie škodám na majetku mesta a ochrana zdravia a bezpečnosti žiakov školy. Po dohode so zriaďovateľom bude určený čas, kedy bude areál pri škole prístupný verejnosti. Za pochopenie ďakujeme.

Mgr. Daniela Lenková, riaditeľka školy

Centrum voľného času Radost', Komenského 41, Sabinov
 ☎ 4521765, 0907114388, www.cvcsabinov.sk

na prázdninové dni v roku 2012 ponúka

Letný prímestský tábor CVČek



s dennými aktivitami
 od 9.00 – 16.00 hod.,
 ranné schádzanie od 7.30 hod.

I. TURNUS:

9. 7. – 13. 7. (5 dní), 15 detí vo veku od 6 do 12 rokov, cena 28,- €

II. TURNUS:

16. 7. – 20. 7. (5 dní), 15 detí vo veku od 6 do 12 rokov, cena 28,- €

- v cene je zahrnuté: strava 2 x denne, (obed a olovrant), poistenie detí, náklady spojené s táborovým programom
- miesto realizácie: klubovňa a telocvičňa CVČ, okolie Sabinova
- táborové aktivity: kreatívne strávenie času na tvorivých dielniach, súťaže v zábavno - športových disciplínach, návšteva rôznych letných atrakcií
- termín nahlásenia: do 29.6.2012
- zodpovedný pracovník: Bušová Magdaléna

Uzávierky prihlášok najneskôr tri dni pred začiatkom tábora,
 záväzná je prihláška spolu so zaplatením poplatku v CVČ.

Centrum voľného času Radost'
 Komenského 41, 083 01 Sabinov

Letný prímestský tábor -

DELFIN

Kedy: 1. turnus: 23. 7. – 27. 7.

2. turnus: 30. 7. – 3. 8.

Pre: deti od 7 do 11 rokov

Kde: MK- Sabinov a Drienica - krytý bazén

Cena: 28 €

(v cene je: poistenie, cena kúpaliska,
 aktivity spojené s táborom, cestovné,
 obed a olovrant)

- schádzanie od 8.00 – 9.00 hod.

- činnosť trvá od 8.00 – 15.30 hod.

Bližšie info na tel. č.: 0910 266 975
 Uzávierky prihlášok najneskôr tri dni pred
 začiatkom tábora, záväzná je prihláška
 spolu so zaplatením poplatku v CVČ.

KÚPALISKO - ceny vstupného

Dobrou správou pre návštevníkov mestského kúpaliska v Sabinove je, že vstupné ostáva na úrovni predchádzajúceho roka.

- Deti do 6 rokov majú **vstup zadarmo**
- - Dôchodcovia (od 60 r.),
 - deti od 6 rokov do 150 cm,
 - sprievodca ŤZP zaplatia pri vstupe **1 €**
- Organizované skupiny žiakov s vedúcim počas školského roka do 13.00 h - **0,50 €/osoba**
- Občania nad 150 cm zaplatia **2 €**
- ZŤP a darcovia krvi
 (zlatá a diamantová Janského plaketa) - **zadarmo**
- Požičovňa – šatňa, slnečník, ležadlo – **1 €/1 ks**
- Záloha za šatňu, slnečník, ležadlo – **2 €**

PREVÁDZKOVÝ ČAS:

Pondelok: 12.00 – 19.30 h

Utorok – Nedeľa: 10.00 – 19.30 h

MsKS v Sabinove prenajme nebytové priestory

o celkovej výmere 150 m² podlahovej plochy
 na prízemí budovy na Ul. Janka Borodáča 18
 (vchod od Ul. Matice slovenskej). Samostatný
 vchod a sociálne zariadenie.

PODROBNÉ INFORMÁCIE:

ekonomické oddelenie, p. Korínková
 tel. č.: 051/ 452 12 51

Mesto Sabinov

ako vlastník nehnuteľnosti v k. ú. Sabinov

ponúka na prenájom

nebytové priestory o výmere 26 m²

na Prešovskej ul. 20 v Sabinove vhodné na podnikateľské účely.
 V prípade záujmu kontaktujte sa osobne alebo telefonicky na čísle: 051/488 04 23, 0905 789 515.

Záujemcovia o nájom môžu svoje žiadosti doručiť osobne, alebo zaslať na adresu:

Mestský úrad, Námestie slobody 57, 083 01 Sabinov.

V žiadosti bližšie špecifikujte zámer podnikateľskej činnosti.

Kolky**SABINOV OVLÁDOL DRUHÚ LIGU**

Vzhľadom na víťazné ťaženie v minulom ročníku druhej ligy východ bolo cieľom sabinovských kolkárov pred novou sezónou účinkovanie v prvej lige. Žiaľ, podmienky pre účasť v tejto súťaži boli nielen po finančnej, ale hlavne po materiálnej stránke nad naše možnosti. Keďže je potrebné mať k dispozícii na hru štyri dráhy. Nový ročník preto začali kolkári znova v druhej lige opäť s dvoma družstvami - KK Sabi Sabinov a Imkotex Sabinov. Oproti predchádzajúcemu ročníku bol tento o niečo vyrovnanejší a o celkové prvenstvo sa bojovalo do posledných kôl. Celkovým víťazom tohtoročnej sezóny 2. ligy východ sa stalo družstvo **Imkotex Sabinov** s počtom 27 bodov pred v poradí druhým družstvom KK Šemša (26 bodov) a tretím ŠKK Strážske (20 bodov). Okrem víťazstva v lige si vybojovali víťazstvo aj v kategórii jednotlivcov, kde bol najlepší Václav Mácha. Zopakovali tak víťazný double, ktorý sa podaril získať pred rokom druhému sabinovskému družstvu. Prvenstvo v lige si vybojovali hráči - R. Bella, M. Bella, V. Mácha, J. Sekerák, M. Klimko, M. Tomčák. Minuloročnému víťazovi družstvu KK Sabi Sabinov nevyšla sezóna v druhej lige podľa predstáv a skončilo na piatom mieste. Citeľnou stratou bol najmä odchod najlepšieho hráča uplynulej sezóny J. Zborovského. Sabinovskí kolkári sa v súťaži nestratili. Výsledkom je umiestnenie piatich kolkárov v prvej desiatke hodnotenia jednotlivcov.

VÝCHODOSLOVENSKÝ POHÁR

V tejto sezóne pokračovali aj boje vo Východoslovenskom pohári. Družstvá oproti predchádzajúcim ročníkom absolvovali až šesťkolové zápasy. Už tradične sa posledné kolo pohára uskutočnilo v Sabinove, kde sa pri tejto príležitosti zároveň vyhlásili aj celkové výsledky pohára a ligy. Víťazom Východoslovenského pohára sa stali kolkári KK Šemša pred druhým OŠK Rudňany a tretie skončilo sabinovské družstvo KK Sabi Sabinov. Najlepším medzi jednotlivcami bol Marián Gonda (OŠK Rudňany), na druhom a treťom mieste skončili naši

*Imkotex Sabinov, víťaz 2. ligy východ.*

kolkári z družstva KK Sabi Sabinov Dušan Dujava a Marián Sopko. Aj napriek ukončeniu súťažného ročníka si naši kolkári nedopriali oddych, ale boli v akcii ešte na dvoch turnajoch. Najprv sa zúčastnili na 17. ročníku turnaja O pohár primátora mesta Strážske. Družstvo zložené z oboch sabinovských celkov (Sopko, Tomčák, Fabian, Dujava) vystupujúce ako KK Sabi Sabinov bolo úspešné a turnaj vyhralo aj s rekordom v počte zvalených kolkov (1 030). Ďalším turnajom bol Jarmočný turnaj v kolkoch, ktorý sa koná každoročne počas Sabinovského jarmoku. Turnaja sa 16. júna zúčastnilo päť družstiev a domáce dráhy dokonale ovládli naši kolkári. Víťazom sa stali kolkári KK Sabi Sabinov „B“ pred družstvom ŠKK Strážske a tretím KK Sabi Sabinov „A“. Aj medzi jednotlivcami kralovali domáci hráči, na prvom mieste skončil J. Jopek s výkonom 275 zvalených kolkov pred P. Rokošným (260) a D. Dujavom (244). *(fab)*

Basketbal**Dorastenky vyhrali región**

Dorastenky – basketbalistky MMBK Sabinov, pod hlavičkou CVČ zvíťazili v Regionálnej basketbalovej lige dorastiek v práve ukončenom ročníku 2011/2012. Stalo sa tak už po štvrtýkrát za sebou. Ani v tejto sezóne sme nenašli premožiteľa a zvíťazili sme vo všetkých 12 stretnutiach. To znamená 24 bodov a skóre 466:219. Nebolo to jednoduché – z pôvodného družstva niekoľko hráčok pre osobné, školské či iné príčiny pracovalo veľmi sporadicky (fakticky ukončili pretekársku činnosť), takže o úspech sa pričínili dievčatá – Novysedláková Bernadeta, Semanová Eva, Kuižová Alžbeta, Revická Michaela, Hrubá Biana, Adamová Laura a Revická Jana. Dievčatá vytvorili veľmi dobrú partiu, navzájom sa výborne dopĺňali, príkladne bojovali, čo im pomohlo k víťazstvám aj v zdanlivo stratených stretnutiach. Strelecky vynikla B. Novysedláková, ktorá zaťažila konto súperov 182 bodmi, čo predstavuje 20,2 bodu na zápas (9 zápasov!). V tomto rebríčku je na druhom mieste A. Kuižová s priemerom cca 10 bodov na zápas. Ostatné hráčky sa pohybujú v limite 20 – 39 bodov za celú súťaž.

V dochádzke na tréningy a zápasy vynikla Semanová Eva. Ostatným dievčatám dochádzku „kazili“ študijné, zdravotné a iné problémy. No v tomto smere som ako tréner s ich prístupom veľmi spokojný. Škoda, že dievčatá nemajú nasledovníčky – pritom na ZŠ v Sabinove sú družstvá dievčat, ktoré hrajú okresnú žiacku ligu, no ani jedna nenašla odvahu

*Na fotografii stoja zľava – Laura, Michaela, Bernadeta, Jana, Betka, Evička a Biana.**V podrepe tréner A. Tekel' a Anička (asistentka trénera).*

pravidelne trénovať a hrať basketbal v našom družstve. Na záver chcem ešte raz vysloviť poďakovanie dievčatám (na fotografii) a Aničke (mojej asistentke) za ich úsilie, snahu a záujem o basketbal. Verím, že im táto naša spoločná hra dala toľko radosti a uspokojenia, ako mne.

Mgr. A. Tekel'

Karate

10 MEDAILÍ Z MAJSTROVSTIEV SLOVENSKA

Karate klub Katsudo Sabinov si 19. mája z Majstrovstiev Slovenska žiakov a mladších dorastencov domov priniesol desať cenných kovov. S bilanciou dve zlaté, tri strieborné a päť bronzových medailí sa stal zo 60 zúčastnených klubov najúspešnejším východniarskym klubom a štvrtým najúspešnejším klubom celého Slovenska.

V športovej hale v Partizánskom sa zišlo 455 mladých karatistov. Katsudo reprezentovalo 15 pretekárov štartujúcich prevažne v kategórii kumite. Jedinou katsuďáčkou štartujúcou v kata bola ŠIMČÍKOVÁ Kristína, ktorej súborné cvičenie zožalo veľký úspech. Kristína vybojovala pre Katsudo v kategórii kata historicky prvú medailu. V kategórii mladšie žiačky 8 - 9 ročné štartovalo 14 pretekárov a Kristínu zastavila po troch vyhratých kolách až vo finále pretekárka z Rapidu Bratislava Niznerová Kristína. Naša Kristína sa tak po finálovej prehre stala vicemajsterkou Slovenska v kata. Po súťažiacich kata nasledovalo kumite, silná stránka Katsuda. Eliminácie začali prebiehať od najnižších váhových i vekových kategórií. Naši najmladší zabojovali ako sa patrí a mnohí prekvapili ziskom cenných kovov. MACHA Richard si v kategórii chlapci 5 - 7 roční

do 24 kilogramov vybojoval bronz a domov si z Majstrovstiev Slovenska odniesol svoju prvú medailu. V najnižšej vekovej kategórii Katsudo reprezentoval aj VOJTEK Viliam, ktorý po dlhšej pauze kvôli chorobe vo váhovke plus 28 kilogramov získal tiež bronz.

Katsuďácke žiačky opäť potvrdili, že patria medzi slovenskú žiacku špičku! FALATOVÁ Barbora si v kvalitatne obsadenej kategórii do 30 kilogramov v konkurencii 15 pretekárov vybojovala bronz. PIGOVÁ Ema vyronila nejednu slzu kvôli prehratému finále. Nad pretekárkou Krivdovou Sárrou z KK IGLOW Spišská Nová Ves vyhrávala 3:0, no súperka stav dohnala a po rozhodnutí rozhodcov si Ema odniesla domov striebro a titul vicemajsterka Slovenska. BRYNDZOVÁ Michaela a MIŠKOVÁ Bianka spolu štartovali v najvyššej váhovej kategórii nad 35 kilogra-

mov. Obe dievčatá sa dostali do bojov o tretie miesta. Uspela však len Michaela, ktorej sa podarilo získať bronz. Bianka si po prehratom zápase o bronz domov odniesla neslávnu zemiakovú medailu. K babským medailám pridala bronz zo starších žiačok nad 40 kilogramov aj úradujúca dvojnásobná majsterka Slovenska ADAMOVÁ Saskia, pre ktorú bolo tretie miesto viac-menej sklamaním.

Hviezdou našich najmladších sa stal CUKER Oliver. V kategórii mladší žiaci nad 32 kilogramov si zmeral sily aj s o hlavu vyššími súpermi. Po štyroch vyhratých zápasoch Oliver s prehľadom porazil vo finále Zborovjána Marka z konkurenčného sabinovského klubu. Oliver získal najcennejší kov a stal sa tak vytúženým majstrom Slovenska. Na turnaji nesklamali ani najstarší Katsuďáci. Ukázali svoje kvality v skvelých zápasoch, ktoré sa stali pastvou pre oči. KOSTOLNÍK František v kategórii mladší dorastenci do 40 kilogramov predviedol v elimináciách množstvo trojbodových techník, na ktoré sa prichádzali pozrieť reprezentační tréneri, dokonca aj prezident zväzu karate. František podľahol až vo finále pretekárovi Imrichovi Dominikovi z KK IGLOW Spišská Nová Ves. Po remíze 1:1 rozhodlo až hlasovanie hantei, no v neprospech Katsuďáka. DŽAČOVSKÝ Ľuboš ako jediný dokázal obhájiť minuloročný titul majstra Slovenska.

Viktória Semaníková

Záver sezóny Katsuda

Po relatívne úspešných Majstrovstvách Slovenska žiakov sa bodkou za karatistickou sezónou 2011/2012 stali dva záverečné turnaje: Majstrovstvá Slovenska družstiev a Veľká cena mládeže.

MAJSTROVSTVÁ SLOVENSKA DRUŽSTIEV 2. jún, Košice

Karate klub Katsudo postavil na tomto podujatí päť družstiev, ktorým sa podarilo získať päť medailí (0-1-4). V kategórii 5 - 8 ročné dievčatá získal tím v zložení Pigová, Falatová, Krišťanová, bronzovú medailu. Podobne sa darilo aj starším dievčatám Adamovej, Blizmanovej a Brynzovej, ktoré si tiež vybojovali tretie miesto. Z dievčat si najlepšie počínalo družstvo dorasteniek 12 - 14 ročných v zložení Dujavová, Macejková, Pančiová. Najstaršie katsuďáčky prehrali až vo finále a domov si odniesli striebornú medailu. Ani chlapci nezaháľali. Dorastenci Džačovský L., Kostolník F. a Varga skončili na peknom treťom mieste, takisto ako ich starší kolegovia, junióri Džačovský M., Kostolník D. a Piga. Pretekár Cuker si za tím Vranov nad Topľou vybojoval titul majstra Slovenska.

16th GRAND PRIX SLOVAKIA of YOUTH 9. jún, Bratislava

Poslednou súťažou tejto sezóny bola medzinárodne obsadená Veľká cena mládeže, ktorá sa už

po 16-ty krát konala v Bratislave. Zúčastnilo sa jej 607 pretekárov z 8 krajín Európy. V ťažkej konkurencii si najlepšie počínali Džačovský Ľuboš, Macejková Ina a Kostolník Dávid, ktorí si domov priniesli najcennejší kov – zlato. Bryndzová Michaela sa prehrou vo finále musela uspokojiť so striebornou medailou a Falatová Barbora a Kostolník František si vybojovali bronz. „Túto sezónu považujem za mimoriadne úspešnú, najmä preto, že na turnajoch – medzinárodných i národných, sa dokázali presadiť aj naši najmladší. Chcel by som poďakovať nielen úspešným medailistom za vzornú reprezentáciu klubu a mesta, ale aj tým, ktorí sa pravidelne zúčastňovali na turnajoch. Veľké ďakujem patrí trénerom klubu Križanovi Petrovi a Demkovi Viliamovi a rodičom, ktorí počas celého roka vytvárali na turnajoch skvelú atmosféru a do značnej miery sa podieľajú aj na chode klubu. V neposlednom rade patrí naše poďakovanie sponzorom, bez ktorých by sme na cenné kovy nemohli siahnúť,“ zhodnotil na záver Semaník Jozef, predseda Karate klubu Katsudo Sabinov.

Viktória Semaníková

Internacionálom to stále ide

V areáli športového štadiónu sa 16. júna na oboch ihriskách odohral 16. ročník medzinárodného futbalového turnaja internacionálov. Víťazstvo obhájili bývalí futbalisti z Noweho Saczu. Najlepším hráčom turnaja sa stal bývalý ligový hráč a futbalový reprezentant Marek Penksa, ktorý tentoraz hájil farby Internacionálov Banskej Štiavnice, najlepším brankárom bol Hudý (Sabinov) a najlepším strelcom so štyrmi gólmi Jozef Kantor (Nowy Sacz). Turnaj sa uskutočnil v rámci osláv Dní Sabinova 2012.

VÝSLEDKY

- Sabinov – Banská Štiavnica 0:4
- Nowy Sacz – Prešov 4:0

ZÁPAS O TRETIE MIESTO

- Sabinov – Prešov 1:0

FINÁLE

- Nowy Sacz – Banská Štiavnica 1:1
(pokutové kopy 4:2)

„Sme tu pre vaše zdravie“

Poliklinika Sabinov, n.o.

Choroba sa z času načas nevyhne nikomu z nás. Práve vtedy potrebujete podať pomocnú ruku, absolvovať vyšetrenie, podať liek... Personál Polikliniky Sabinov je vám pripravený pomôcť s pomocou najmodernejšej techniky.

Neustále rozvíjame a modernizujeme technológie, skvalitňujeme a rozširujeme sieť odborníkov, aby ste dostali to najlepšie pod jednou strechou. Postupne budujeme moderné zdravotnícke zariadenie hodné 21. storočia.

V súčasnosti prebieha projekt modernizácie Polikliniky Sabinov, n.o. financovaný z fondov Európskej únie z Európskeho fondu regionálneho rozvoja a Štátneho rozpočtu SR a spolufinancovaný Mestom Sabinov.

NAŠE NAJMODERNEJŠIE PRACOVISKÁ:

- Nové moderné **RTG pracovisko** vybavené špičkovou technológiou priamej digitalizácie.
- Nový **mamografický prístroj** na báze priamej digitalizácie, svojimi parametrami jeden z najlepších v Prešovskom kraji a na Slovensku vôbec.
- Nový **USG prístroj**, ktorý svojimi parametrami napomáha presnejšej diagnostike a zachyteniu problémov v raných štádiách.

Tieto nové technológie sú plne digitalizované a okrem vynikajúceho zobrazenia majú pri vysokej kvalite a ostrosti snímku veľmi nízku dávku žiarenia.

Máme špičkovu vyškolený tím odborníkov, ktorí poskytujú zdravotnú starostlivosť, sledujú a diagnostikujú váš zdravotný stav a sú pripravení vám pomôcť.

**„Zdravý človek má veľa prianí,
chorý iba jedno.“**

Poliklinika Sabinov, n.o.
SNP 1, 083 01 Sabinov

Kontakt: 051/452 12 57 • 452 13 31
poliklisabi@stonline.sk • www.poliklinikasabinov.sk



RTG



mamograf



USG



Modernizáciou zdravotníckej infraštruktúry z fondov EÚ na zlepšenie zdravotného stavu obyvateľov SR.

Projekt spolufinancovaný Európskou úniou z prostriedkov Európskeho fondu regionálneho rozvoja a Štátneho rozpočtu SR a spolufinancovaný Mestom Sabinov.

SABINOVSKÍ KICKBOXERI na Majstrovstvách Slovenska

Najlepší kickboxeri z celej republiky sa stretli 16. júna na Majstrovstvách Slovenska, ktoré sa konali v Bardejove. Na majstrovstvách postupujú štyria najlepší kickboxeri vo svojich váhových kategóriách. Sabinovskí chlapci, členovia Kickboxing clubu Panther Prešov, Lukáš Debnár, Marek Karlík a Filip Halaj, si vybojovali účasť na základe úspechov na slovenských pohároch. Po náročných zápasoch v ringu chlapci ukázali, že vedia bojovať aj proti skúsenejším súperom. Lukáš Debnár získal u mužov titul vicemajstra Slovenska v K1, 2. vicemajstra v kicklighte a v K1 je zároveň absolútnym víťazom celoslovenského pohára do 75 kg. Marek Karlík si pri chlapcoch vybojoval titul vicemajstra Slovenska v lightcontacte -57 kg a Filip Halaj si odniesol v kategórii juniorov titul vicemajstra Slovenska v lowkicku do 57 kg. Lukáš Debnár, tréner sabinovských kickboxerov, nám poskytol krátky rozhovor.



Lukáš Debnár získal u mužov titul vicemajstra Slovenska v K1, 2. vicemajstra v kicklighte a v K1 je zároveň absolútnym víťazom celoslovenského pohára do 75 kg.

Ako a kedy vznikol kickbox v Sabinove?

„V Sabinove sa prvý tréning konal 11. januára 2011 v telocvični ZŠ Komenského. Ako člena Kickboxing klubu Panther Prešov ma môj tréner Jozef Kolozsy oslovil, či by som nechcel viesť skupinu aj v Sabinove s tým, že budeme zatiaľ patriť pod Prešov. Patrí mu veľká vďaka a rešpekt za jeho neustálu pomoc a podporu. Súhlasil som a som rád. Najmladší člen klubu v Sabinove má 13 rokov a najstaršou členkou klubu je žena, ktorá má 33 rokov.“

Ako si sa dostal k tomuto športu?

Hral som 10 rokov hokej, chcel som s tým skončiť, nemal som chuť, ani motiváciu. O kickboxe som sa do počul od mojej bývalej priateľky... jej brat boxoval a tak som sa tam dostal.

Čím ťa upútal tento šport?

„Veľa ľudí nechápe, prečo sa v ringu bijeme a na čo to je dobré (smiech). Na začiatku som sám nevedel, či sa hodím na tento šport. Skúsil som to a teraz sa kickbox stal mojou súčasťou a životným štýlom. Hlavne ma

upútal tým, že v ringu je spravodlivosť. Súper cíti, či ste trénovali tvrdo alebo nie a všetci ostatní to vidia rovnako, aj keď verdikt rozhodcu nemusí byť vždy objektívny.“

Aký je záujem o tento šport?

„O tento šport je veľký a zároveň malý záujem... veľa ľudí, ak to mám laicky povedať, sa chce vedieť biť, no málokto si bude platiť za niečo, kde ešte musí na sebe tvrdo makat'. Ľudia prídu na tréning, skúsia, odídu a takto sa striedajú. Jednoducho nie každý na to je. Ale to platí asi pri všetkom.“

Aké sú dôvody záujmu o tento šport?

„Ľudia ku mne chodia trénovať z rôznych dôvodov, niekto chce schudnúť, niekto chce mať psychickú istotu, že sa vie brániť a niekto si len tak potrebuje vybiť energiu, prísť na iné myšlienky, alebo oddýchnuť si od práce.“

Čo ti dáva tento šport?

„Som rád, že sa môžem niekde odreagovať. Môžem povedať, že telocvičňa, kde trénujem, je môj druhý domov, trávim tam veľa času, či už ako tréner alebo zápasník. Dáva mi to veľa. Vždy, keď tam prídem nervózny, odchádzam pokojný. Vreco znesie veľa - alebo môj sparing spartner (smiech). Dáva mi to psychický pokoj. Tento šport je určite o disciplíne, formuje človeka aj po ľudskej stránke. Rád sa zlepšujem, či už po fyzickej alebo psychickej stránke. V tomto športe je psychika veľmi dôležitá. Ak nie je psychika pred zápasom v poriadku, zápas ste prehrali.“

Čo by si dodal na záver?

„Tým, ktorí sa venujú športom, aby mali silnú vôľu napredovať. A aby ich obchádzali zranenia. A tým, ktorí chcú skúsiť niečo také, nech neváhajú. A samozrejme, chcem všetkým poďakovať za podporu.“

V Sabinove sa formuje aj mladý talent Marek Karlík. Boxuje približne rok. Má 13 rokov a býva v neďalekých Orkucanoch. Pomaly, ale isto napreduje a dosahuje úspechy.“ *(tob)*

PONUKA PRÁCE

Prvá stavebná sporiteľňa, a. s., hľadá do novootvorenej kancelárie obchodných zástupcov v Sabinove
OBCHODNÉHO ZÁSTUPCU

- ste komunikatívny typ ?
- máte obchodného ducha ?
- máte radi akčnú, zmysluplnú prácu ?

Ponúkame benefity

- atraktívny finančný príjem
- teoretické a praktické školenia zadarmo
- možnosť kariérneho postupu
- práca pre renomovanú banku

Požadujeme

- živnostenský list
- min. stredoškolské odborné vzdelanie

Prihlášku s profesným životopisom zašlite na adresu:

Prvá stavebná sporiteľňa, a. s.

Námestie sv. Martina 51, Lipany 082 71

e-mail: llopuchovsky@fo.pss.sk, tel.č.: 0918 716 907



PRVÁ STAVEBNÁ SPORITEĽŇA

www.pss.sk

Mesto zaplavili mažoretky

V ich mori plávali úspešne aj TEDASKY

Viete, kde bol najvyšší počet mažoretiek na meter štvorcový v prvých júnových dňoch? Ak ste sa medzi 1. až 3. júnom nachádzali v Sabinove, odpoveď je viac než jasná. Naše mesto privítalo mažoretky všetkých vekových kategórií a z celého Slovenska. Súčasťou Dní Sabinova boli aj Majstrovstvá Slovenska v mažoretkovskom športe. Len pre spresnenie - do Sabinova ich prišlo vyše tisíc. Mesto tak ožilo pohybom, mladosťou, tancom, ale aj pestrofarebnými kostýmami a hudbou.

Súťaž sa začala slávnostným defilé mažoretiek v centre mesta a večer pre divákov a mažoretky vystúpil finalista česko-slovenskej Superstar Martin Harich a skupina Musitany hope. Súťažilo sa vo viacerých kategóriách a v rôznych formáciách - malé formácie baton (palička), pom-pom (strapce) a mini - mix, pódiové choreografie a defilé. Pretože priestor novín nám nedovolí priniesť kompletné výsledky, venujme sa našim domácim TEDASKÁM. Medzi silnou konkurenciou sa naše mažoretky, ktoré fungujú pri ZŠ na Ulici 17. novembra, nestratili a svojím prístupom a tréningom dosiahli skvelé ocenenia:

- 4-krát titul I. vicemajster Slovenska - miniformácie
- 4-krát titul II. vicemajster Slovenska - miniformácie



Domáce pretekárky Tedasky boli aj pozornými divákami.

My sme za našimi reprezentantkami zašli do šatne, kde sme ich trochu vypsali. Kadetka Natália Jadvišová nám povedala: „Ja budem súťažiť v pompomovej sedmičke a s kamarátkou v dvojici.“ Sabina Blaščáková, rovnako najmladšia reprezentantka - kadetka, ju spontánne doplnila: „Mňa to baví. Prišla som k mažoretkám sama a som rada, že tancujem a som tu.“ Kadetky na súťaž pripravovali trénerky za výraznej podpory mamičiek dievčat. Júlia Miščiková, mamka mažoretky Natálky, nám prezradila, čo všetko musia mažoretky absolvovať pred samotnou súťažou: „Prezliekanie, česanie - to je najdôležitejšie. Imidž musí byť v najlepšom poriadku. Snažíme sa u dievčat odbúrať stres a nervozitu a trochu ich

podporiť.“ Po vystúpení sme oslovili aj mažoretku Dianu Olšiakovú: „Tancovalo sa mi dobre. Výsledok zatiaľ neviem. Myslím, že skončím druhá - tretia? Trénovali sme poctivo tri mesiace, tak uvidíme...“ Skúsenejšie a ostrieľanejšie sú juniorky. Aký je ich pohľad na majstrovstvá Slovenska v Sabinove? Tu sú slová Sabiny Šimčíkovej: „Je ťažké presadiť sa v silnej konkurencii. Sme prvý rok medzi juniorkami, predovšetkým zbierame skúsenosti.“ A aká má byť správna mažoretká podľa Sabiny? „Mažoretká sa nesmie báť a musí mať sebavedomie.“ TEDASKA Martina Halušková sa predstavila v kategórii senioriek, začínala však pri gymnastike: „Od gymnastiky sme prešli k mažoretkám. Začalo ma to baviť a neviem s tým prestať. Tieto majstrovstvá ukázali veľký posun. Mažoretky išli dopredu v technike, pohybe, ladení s hudbou - je tu vysoká kvalita.“ A pri čom zažívajú najväčší už spomínaný stres mažoretky? Niečo o tom prezradila Júlia Dlugošová: „Pri práci s paličkou, aby nám nespádla. Možno nám vtedy unikajú iné veci. Pri pompomoch si to človek už užíva - tanec, gymnastiku - je to pohodovjšie. Dost' sme trénovali a touto súťažou nekončíme, tento rok nás čakajú ďalšie vystúpenia.“ Eva Vardžiková, vedúca sabinovských mažoretiek a hlavná organizátorka veľkého podujatia, si po poslednom vystúpení mohla spokojne vydýchnuť a usmievať sa - majstrovstvá zvládli na jednotku. „Keď som si na druhý deň zapla facebook a čítala reakcie účastníkov, bola som veľmi spokojná. Vysoko hodnotili celý priebeh a organizáciu majstrovstiev. Sabinov sa pekne zviditeľnil. Keď sme vo februári dostali česť pripraviť majstrovstvá Slovenska, čakala nás náročná cesta príprav, som dnes hrdá na výsledok. A rovnako sa teším z dosiahnutých výsledkov našich mažoretiek, ich tvrdá práca priniesla ovocie“, zhodnotila Eva Vardžiková. A za dosiahnuté výsledky na republikových majstrovstvách je to aj ovocie v podobe miestenky na majstrovstvá Európy. Vedúca TEDASIEK vyslovila aj veľké, „poďakovanie všetkým, ktorí nám pomohli pri príprave a organizovaní maj-



Mažoretky musia predovšetkým dobre vyzerať.

strovstiev Slovenska. Všetkým veľmi, veľmi srdečne ďakujem (zoznam sponzorov je uverejnený na webe mesta). Rovnako ďakujem našim „mažoretkovským mamičkám“ za pomoc pri príprave našich úspešných zverených.“

Primátor mesta Peter Molčan prijal predstaviteľov mažoretiek - prezidentku Asociácie mažoretkového športu Zuzanu Durkáčovú, prezidentku Asociácie mažoretiek z Ukrajiny Natáliu Nikitenko, prezidenta Asociácie mažoretiek zo Srbska Kristijana Bogdanovića, vedúce 28 súborov, ktoré sa v Sabinove predstavili.

Sabinovské mažoretky na domácej pôde reprezentovali:

KADETKY - Sabínka Blaščáková, Natálka Jadvišová, Livika Jendrichovská, Nikolka Lukáčová, Vikinka Lukáčová, Natálka Miščiková, Bianka Mišková, Dianka Olšiaková a Leuška Viktorová

JUNIORKY - Julka Dlugošová, Katka Gajdošová, Monika Petriľáková a Sabínka Šimčíková

SENIORKY - Kristínka Bodnárová, Melanka Daňková, Martinka Halušková, Simonka Janičová, Zuzka Karaffová, Ad'ka Mičáňová a Kamilka Škovranová

Sabinovské mažoretky robia dobrú reklamu Sabinovu. Bez nich sa už nezaobíde žiadne podujatie v našom meste. Boli súčasťou Dní Sabinova, jubilejného jarmoku a na domácej pôde ich tento rok čaká ešte tradičná Sabinovská palička.

(rich)

Oslávenc - nositeľ radosti



Sabinovčan - synonymum folklóru v našom meste. Všetci, ktorí mohli, radi prijali pozvanie 17. júna do kinosály mestského kultúrneho strediska, aby spolu oslávili okrúhle jubileum - 30. výročie folklórneho súboru Sabinovčan.

Súbor vznikol v roku 1982. Prvými umeleckými vedúcimi boli Michal Džupin, Miloš Blahút a František Hriža. V svojej histórii mal súbor osem vedúcich ľudovej hudby, štyroch vedúcich speváckej zložky, 14 choreografov. Vystupoval vo vyše 10-tich krajinách Európy. V slávnostnom programe sa predstavilo vyše 100 bývalých a súčasných členov Sabinovčana. Program trval takmer tri hodiny a celý tento čas bolo na čo spomínať, pozeráť, spontánne si zaspievať a tleskať. Tleskalo sa predovšetkým oslávencovi - často a dlho. „Je to výročný program a boli na ňom odprezentované tance a spevácke vystúpenia, ktoré už boli v repertoári Sabinovčana. Nejde o extra premiéru, aj názov veľa evokuje - Spomienky. Sme tu, aby sme oslávili výročie súboru a spomínali na to, čo nám priniesol a dal,“ povedal súčasný umelecký vedúci Miroslav Fabián. Ten je späť so Sabinovčanom už 18 rokov a posledných 10 rokov pracuje ako umelecký šéf súboru. „Mali sme meno, bol tu súbor. Chýbala však štruktúra súboru, jasný cieľ. Zišli sme sa dobrá partia a začali sme pracovať na tom, aby sme sa dostali na špičku folklóru na Slovensku. Absolvovali sme viacero zájazdov v zahraničí, kde sme prezentovali šarišský folklór a Slovensko - v Alžírsku, Číne, Poľsku, vo Francúzsku, v Turecku. Dnes som na náš súbor hrdý a som rád, že dnešný deň sme mohli venovať tým, ktorí stáli pri zrode folklórneho súboru v Sabinove,“ uviedol Miroslav Fabián. Sabinovčan patrí svojim repertoárom k jedinečným folklórnym súborom na Slovensku. Široký záber, autentické tance, tance s vysokou štylizáciou v experimentálnom

podaní, šarišské, zemplinske, spišské, ale i rómske, židovské a maďarské tance. To všetko bolo v repertoári oslávenca a veľa z toho videli aj diváci galaprogramu. Návštevníci videli a tleskali, no účinkujúci to museli nacvičovať. Pre aktuálnych členov súboru nič zložité, ale čo bývalí členovia? Tí trénovali a nacvičovali program od februára. V zákulisí sme sa porozprávali s aktérmi osláv. Jozef Pošivák, bývalý člen a tanečník: „Po 20-tich rokoch som sa stretol s bývalými kolegami zo súboru, s ktorými sme veľa prežili a príprava na vystúpenie i dnešný deň nám vracia spomienky. Človek, ak má tanec v sebe, tak je to radosť. Monika Karnišová, bývalá speváčka súboru, na jeho slová nadviazala: „Sme veľmi radi, že sme mohli prísť a som rada, že si dnes zaspievam. U nás sa to dedilo - chodila sem sesternica, sestra, ja, dnes je tu moja dcéra. Je to krásne sa takto stretávať - Sabinovčan, to je liek na dušu.“ Liek, ale aj celoživotný partner a to doslova. Sabinovčan prináša i manželstvá. Svoje áno folklóru, ale aj spoločnému životu povedali dnes manželia Semanikovi. Magdaléna nám prezradila a ako žene jej patrilo hlavné slovo: „V súbore sme sa zoznámili a sme spolu 21 rokov. Krásne to bolo - chodili sme na skúšky a preletela iskra. Ak by sa to dalo vrátiť, chcela by som to znova zažiť. Stretli sme sa s kamarátmi, s ktorými sme tancovali. Potešili sme sa, poplakali si, taký je život. Sme radi, že Sabinovčan drží pokope.“ A jej manžel Jozef ju ako správny chlap doplnil: „Manželka už povedala všetko. Teším sa, že Sabinovčan prináša radosť, a že aj my tu dnes môžeme spolu s ním oslavovať.“ Lenka Semanová je dlhoročnou členkou súboru. „Čo ma tu drží? Asi láska k folklóru, ktorú mám od malička. Nášmu oslávencovi želim, aby mu to tancovalo aspoň tak dobre ako doteraz.“ Martin Roják bol rovnako



rád, že určitú časť svojho života bol súčasťou Sabinovčana: „Začínal som v Sabiníku, odtiaľ som prešiel do Sabinovčana. Prežil som tu celé detstvo - sú to moji bratia a sestry, druhá rodina. Pre pracovné povinnosti som súbor musel opustiť. Ponuka byť aktérom osláv ma mimoriadne potešila.“ Primášom ľudovej hudby Sabinovčan je Matúš Pažický. Ako on hodnotí prípravu na Spomienky? „Nebolo ťažké znova oprášiť to, čo tu bolo. Bývalí členovia boli na tom dobre a bola to práca ako s profesionálmi. Som v tomto súbore štyri roky a ja to musím robiť a to doslova. Je to o nadšení, o radosť.“ Sabinovčan je držiteľom viacerých ocenení. Je laureátom Ceny mesta Sabinov. „Spomínam si, keď tu stáli pred piatimi rokmi. Išli úžasne dopredu. A je úžasné sledovať, ako sa stretli ľudia, ktorí v súbore boli, prežili tu časť života. Sabinovčan patrí neodmysliteľne k nášmu mestu,“ uviedol primátor mesta Peter Molčan. Sabinovčan je aj nositeľom kvality a ako povedal umelecký vedúci Miroslav Fabián, „kedysi sa hovorilo - Sabinov poznáme, bo tam basa. Som rád, že dnes sa hovorí - Sabinov poznáme, bo tam Sabinovčan.“ Takže Sabinov a Sabinovčan patria už neodmysliteľne k sebe, a preto ešte veľa rokov plných tanca, spevu, hudby a predovšetkým radosti, milý oslávenec.

(rich)

